

Tribuna

FONDAT ÎN 1884 DE IOAN SLAVICI

COTIDIAN INDEPENDENT. APARE LA SIBIU

Anul CXI, nr. 1332 serie nouă

Marți, 31 ianuarie 1995

8 pagini 100 lei
(la abonați - 80 lei)

Extremele (încă) nu se ating!

Uneori sondajele sunt făcute doar pentru a amăgi lumea, a manipula în opinia publică, sau a pune paie pe foc într-o situație... de incendiu social-politic mocnit. Altele le faci cu adevărat datoria - aceea de a lua, obiectiv, pulsul mulțimilor și de a oferi "materie primă" pentru decizii politice și economice mai mult sau mai puțin majore. Avem toate motivele să credem că un sondaj Gallup nu poate face parte, de regulă, decât din cea de-a doua categorie, exact așa cum, dimpotrivă, vom privi cu suspiciune orice "semnal" primit din direcția IRSOP - SOROS... Chestie de firmă, profesionalism și apolitism! Ei bine, nu știm ce impact a avut asupra românilor un recent sondaj Gallup, dar credem că merită să zăbovim ceva mai mult asupra semnificației rezultatelor lui. La întrebarea dacă "în anul '95 vom trăi mai bine decât în '94?", cei mai optimiști se arată a fi bulgarii, polonezii și... românii. Ei bine, da, n-o să credeți, dar românii dau iar cu tifla unor instituții de sondaj autohtone și unei prese cu viziuni neguroase apocaliptice: aproape o treime din ei cred că anul

acesta va fi mai bun decât cel care a trecut și numai un sfert zice că va fi mai rău! De unde concluzia că optimismul funciar al românului are rezerve practic inepuizabile. Campionii pesimiștilor sunt ungurii, rușii, cehii și slovaci. La întrebarea dacă "numărul grevelor va crește sau nu în 1995?", 53 la sută din români s-au încadrat, cu realism se

EDITORIALUL ZILEI

pare, în categoria celor care cred fie că va crește, fie că va rămâne staționar (ceea ce e cam același lucru având în vedere nenumăratele greve din '94). Mai optimiști decât noi se arată în continuare bulgarii, în vreme ce 40 la sută din polonezi, 47 la sută din ruși, 50 la sută din slovaci și 63 la sută din unguri prevăd vremuri tulburi și agitație socială în creștere.

La o dilemă frontală: "anul acesta va fi mai pașnic sau nu decât anul trecut?", românii se arată reticenti, bulgarii... optimiști, iar polonezii, cehii, rușii, slovaci, ungurii văd la orizont războaie și conflicte armate în creștere alarmantă. Ce concluzii se pot înfripa din aceste date?

În primul rând, că de la opți-

mismul obtuz și lipsit de acoperire al bulgarilor, la pesimismul cronic și încrâncenat al ungurilor, starea de spirit a est-europenilor se întinde pe un diapazon în care predomină notele grave. Este remarcabil și dător de nădejdi faptul că românii evită și de această dată extremele, plasându-se pe poziții de așteptare, speranță și bun simț.

De subliniat, totodată, diferența dramatică, teribilă de tonus dintre vestul și estul bătrânului continent. Dacă Estul pare să-și fi pierdut încrederea în ziua de mâine, înainte chiar de a o fi început, printr-un formidabil și semnificativ contrast, Vestul crede cu tărie că va trăi mai bine sau cel puțin la fel de bine în '95. Trei sferturi din austrieci, 72 la sută din germani, 87 la sută din norvegieni, 82 la sută din elvețieni, 67 la sută din suedezi împărtășesc această credință tonifiantă!

Morala e simplă: cine s-a învățat cu binele, jinduește și la mai mult; cine s-a împotmolit în greu, nu mai crede în nimic!

Va fi dificil de construit o Europă a liniei de mijloc între cele două extreme...

TRIBUNA

E vremea puterii cvadricefale! COMUNICAT

În ziua de 28 ianuarie, la sediul Prefecturii județului Sibiu, a avut loc întâlnirea conducerilor filialelor județene ale celor patru partide din coaliția parlamentară care susțin actualul Guvern, semnatare ale Protocolului adoptat în 20 ianuarie 1995, și anume: Partidul Democrației Sociale din România, Partidul Unității Naționale Române, Partidul România Mare și Partidul Socialist al Muncii.

Cu acest prilej s-a discutat modalitatea de aplicare a Protocolului în plan teritorial.

Totodată, conducerile celor patru filiale au hotărât ca, periodic, să aibă consultări asupra problemelor de interes economic, social, cultural și politic care privesc activitatea din județul Sibiu.

În spiritul transparenței depline, aceste consultări și măsurile adoptate vor fi aduse la cunoștința cetățenilor județului Sibiu.

Partidul Democrației Sociale din România, filiala Sibiu, prim-vicepreședinte Constantin Ilioniu

Partidul Unității Naționale Române, filiala Sibiu, președinte Virgil Benga

Partidul România Mare, filiala Sibiu, președinte Ioan Andrei

Partidul Socialist al Muncii, filiala Sibiu, președinte Ioan Pasc

La Spitalul Clinic Județean, începând cu data de 1 februarie Serviciu unic de urgențe traumatologice

Cu data de 1 februarie a.c. secția de neurochirurgie a Spitalului Clinic Județean va funcționa în cadrul blocului chirurgical, la etajul I. În felul acesta se va realiza un mai vechi deziderat: rezolvarea unitară a politraumatismelor, respectiv realizarea unui serviciu unic de urgențe traumatologice. În spațiul eliberat din str. Maternității va fi amplasat, cu aceeași dată, compartimentul de chirurgie plastică și arsuri. Încă o dată atenționăm: în caz de accidente soldate cu traumatisme, indiferent de gen sau localizare, bolnavii trebuie aduși la URGENTĂ, în Spitalul Județean.

(Ion. S.)

Pentru asistenții medicali

Asistenții medicali din județul Sibiu sunt anunțați că a fost luat în discuție, împreună cu toate organizațiile sindicale, Proiectul de lege privind exercitarea profesiei de asistent medical, conceput de Ministerul Sănătății în anul 1994.

Deoarece acest proiect cuprinde unele prevederi inacceptabile pentru asis-

tenți, Asociația Asistenților Medicali a luat inițiativa creării unui grup de lucru, în vederea amendării acestuia.

Persoanele și organizațiile care doresc amănunte despre acest proiect de lege se pot adresa Asociației Asistenților Medicali, președinte asistent Moldovan Onoriu, la Leagănul pentru copii Sibiu.

A.A.M., filiala Sibiu

Vacanța de primăvară a elevilor, între 25 martie - 9 aprilie

Elevii vor beneficia de vacanța de primăvară în perioada 25 martie - 9 aprilie, după terminarea celor 11 săptămâni ale trimestrului al II-lea. Biroul de presă a Ministerului Învățământului informează că nu vor exista abateri de la structura anului de învățământ 1994-1995, aprobată în septembrie anul trecut, astfel că trimestrul al III-lea va începe la 10 aprilie și se va termina la 15 iunie, vacanța de vară desfășurându-se, ca și până acum, între 16 iunie și 14 septembrie. Anul școlar 1994-1995 se va încheia, propriu-zis, în data de 9 septembrie, odată cu terminarea sesiunilor de corigențe, programate pentru perioadele 16-22 august și 1-9 septembrie.

Procesul lui Ioan Stoica a fost amânat

Tribunalul Municipiului București a amânat luni, 30 ianuarie, judecarea procesului lui Ioan Stoica pentru data de 3 februarie. Patronul "Caritas"-ului nu a avut la acest termen asigurată apărarea, care urma să pledeze pentru punerea lui Ioan Stoica în libertate. El atacase cu apel hotărârea Judecătoarei sectorului 4, care i-a prelungit luna aceasta pentru a cincea oară mandatul de arestare preventivă cu încă 30 de zile. Stoica a fost reținut pentru cercetări de organele de poliție la 24 august 1994. Acuzațiile ce i se aduc lui Ioan Stoica sunt înșelăciune în dauna avutului privat, fals intelectual și bancrută frauduloasă.

"CONSULATUL ESTE LA DISPOZIȚIA TUTUROR CETĂȚENILOR, NU DOAR A CELOR GERMANI"

* afirmă dl. Rolf BRETH, consulul general al Consulatului General al Germaniei la Sibiu *



- Domnule consul, în numele cititorilor ziarului TRIBUNA, vă urăm "Bun venit pe meleagurile sibieni!" Mulțumindu-vă pentru amabilitatea de a ne acorda acest interviu, vă rugăm să vă faceți o succintă prezentare, incluzând, desigur, și câteva crâmpoșe din activitatea dv. ca diplomat în Ministerul de Externe german.

- Mulțumesc pentru urare! O primesc cu plăcere și o interpretez ca pe un gest de prietenie pentru țara și poporul meu. Am aflat din presa sibiană că se știa de venirea mea la post. Confirm cele scrise, că sunt jurist de profesie și un admirator al

românilor și al României. Fac, totuși, o corectură: am 40 de ani, nu 38... Colegul meu, dl. Manfred Rogezky, care v-a dat informația, m-a flatat indirect... Da, sunt celibatar, poate și datorită "modei" din Germania, unde o treime din persoanele mature preferă, până la o oarecare vârstă, "farmecul și confortul singurătății"... Cât privește "cariera diplomatică", pot să vă spun că în Ministerul de Externe al Germaniei nu există practica specializării pe anume domenii ale diplomației, ci - făcând un paralelism - ca în medicină, se dă credit "generalistilor" cu o pregătire complexă, capabili să îndeplinească misiuni de oricare grad de dificultate în orice țară și pe orice continent. Mai mulți ani am îndeplinit o serie de misiuni diplomatice în țări diferite, printre care Mexic, Uganda, fosta Iugoslavie, inclusiv în Antarctica...

- Dumneavoastră ați optat pentru funcția de consul general la Sibiu, sau...n-ați avut încotro? - cum spunem noi, românii.

- La noi, în Ministerul de

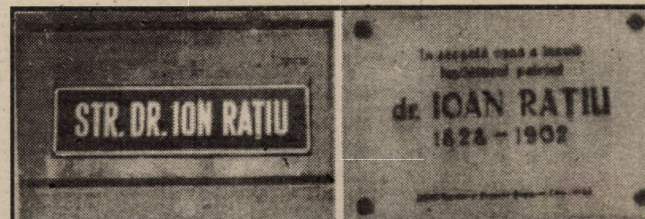
Externe este aproape imposibil să ajungi acolo unde vrei, când este vorba de obținerea unui post diplomatic într-o Ambasadă ori Consulat... Desigur, poți să-ți exprimi o anume opțiune, dar numai cu caracter de excepție ar putea fi luată în considerare. În ce mă privește, când mi s-a propus această funcție, am acceptat-o fără nici un fel de rezerve. În primul rând, m-am bucurat că n-am părăsit Europa... Apoi, vă mărturisesc deschis că această investiție m-a bucurat, fiind prima funcție de conducere de o asemenea importanță și responsabilitate pe care o îndeplinesc. Este o muncă nouă pentru mine, cu un specific diferit de cea din ambasadă.

- Domnule consul, cum este percepută, actualmente, România, să zicem, de la nivelul Ministerului de Externe al Germaniei?

- Mai întâi, doresc să vă împărtășesc o apreciere proprie care, personal, mă bucură: România se află în plin proces de "europenizare". Îmi place tenacitatea cu care

pășește pe drumul reformei; îi admir eforturile și-i înțeleg sacrificiile pe care, inevitabil, trebuie să le facă. Aș fi tare bucuros dacă voi contribui, într-o cât de mică măsură, la grăbirea acestui proces de reconstrucție națională. În ministerul nostru, România este văzută ca o țară care are de plătit o ipotecă foarte grea, ce vine din trecut și e foarte greu suportată de populație. În opinia noastră - buni și obiectivi cunoscători ai realității românești actuale - credem că Germania trebuie să dovedească o necesară și benefică solidaritate pentru a înlesni, a ușura României dificultatea drumului tranziției spre o economie de piață, pentru a ajuta poporul român să depășească împovărațiile greutății. În Ministerul nostru de Externe este cunoscut faptul că România are un potențial economic-industrial, mai ales - foarte mare.

continuare în pag. 2

A consemnat
Lucian JIMAN

Ori, ori...

Foto: A. BUTA

Întreruperi de curent

Pentru azi, 31 ianuarie, datorită unor lucrări în rețeaua electrică în zonele

cuprinse între str. 9 Mai și Felinarului, se va întrerupe curentul electric.

"CONSULATUL ESTE LA DISPOZIȚIA TUTUROR CETĂȚENILOR, NU DOAR A CELOR GERMANI"

urmare din pag. 1

Are importante bogății naturale, populația are un ridicat nivel cultural și o educație avansată. Credem că este timpul ca să fie creat, garantat și oferit cadrul legislativ adecvat, care să încurajeze această solidaritate generală pentru dezvoltarea viitoare a țării dumneavoastră. Înțelegem că aceeași solidaritate ar trebui dovedită și de celelalte țări puternic dezvoltate din Europa și din lume. Există o filosofie a vremurilor noastre, care consacră o realitate indubitabilă, anume că, în multe domenii, statul și economia sunt, totuși, despărțite. Germania are temeuri serioase și argumentate să creadă că viitorul țărilor est-europene - deci și al României - este cel al economiei de piață. Noi avem propria experiență cu fosta RDG, în care au fost privatizate, în doar 4 ani de la reunificare, peste 14.000 de întreprinderi. Cunoaștem bine greutățile și privațiunile sociale ce emană din acest proces ce nu poate fi ocolit.

- În ultimii 5 ani, România a fost pusă în situația de a oscila, în opțiunile sale de dezvoltare, între diferite "modele" și chiar diferite "sfere de influență". Este Germania interesată, în mod special, de a "atrage" România în sfera sa de influență?

- Germania a constatat, de mai multă vreme, că "sferele de influență" nu mai sunt, în ce o privește, actuale, ele fiind doar o "poveste" a trecutului... M-am bucurat să constat, în misiunile mele din Europa Centrală și Europa de Est, o afinitate specială pentru cultura și limba germană, dar asta, zic eu, are o cu totul altă sursă. Categorie, odată cu sfârșitul celui de al doilea război mondial, Germania a eliminat din preocupările sale "politica zonelor de influență", considerând-o, cum spuneam, o chestiune a trecutului...

- Ce șanse acordăți, domnule consul, dezvoltării relațiilor germano-române, într-o perspectivă apropiată, și pe ce planuri credeți că ele s-ar putea exprima preponderent?

- Nu văd să existe probleme mari, dificile în relațiile noastre bilaterale. Germania a fost printre primele țări care au susținut, activ și constant, aderarea României la noile structuri europene. Eu sunt ferm convins că această atitudine a Germaniei corespunde intereselor majore ale României. Relațiile germano-române nu pot avea decât o evoluție constructivă, beneficia ambelor țări, pe toate planurile. De la granița cu Austria, spre est, țara cu cea mai numeroasă populație este România. N-am întâlnit nicăieri o altă țară în care să se vorbească atât de mult limba germană. Aici sunt multe școli, instituții de artă și cultură cu specific german. Deci, relațiile noastre se vor extinde și exprima în toate domeniile - economic, comercial și cultural, îndeosebi.

- Considerați că, în prezent, România duce o politică

corespunzătoare față de minoritățile naționale, față de etnia germană, în special?

- Trebuie să fac o precizare: în această materie, cunoștințele mele se limitează doar la ceea ce am aflat din lectura unor ziare și publicații din Germania, precum și de la unele oficialități germane și române cu care am avut întrevăderi la sosirea mea în România. În ce privește minoritatea germană, sub aspectul întrebării dvs., n-am remarcat ceva ce ar putea genera vreun reproș. Dimpotrivă, am constatat cât de mult este apreciată etnia germană în țara dvs., în Transilvania, mai ales. Nu prea pot face, însă, precizări la raporturile cu minoritatea maghiară, dar înțeleg că ea este interesată de "spații geografice", de pretenții teritoriale... Minoritatea germană nu este preocupată de aceste probleme. Cetățenii de naționalitate germană au cetățenie română, îi observ cât de relaxați sunt, cât de ocupați sunt cu propria lor existență. Nimeni n-are părerea că dacă Sibiului germanii îi spun Hermannstadt, are vreo pretenție teritorială...

- Cunoaștem faptul că, în atribuțiile sale, Consulatul General are o arie mare de acțiune, care depășește granițele județului Sibiu, extinsă în întreaga Transilvanie. V-ați stabilit, domnule consul, o "agendă" de probleme prioritare?

- Bineînțeles că trebuie să mă ocup de perfecționarea operațiunilor de acordare a vizelor, aici lucrând două treimi din personalul Consulatului. Apoi, mă preocupă stabilirea unui "agrement de colaborare" cu Camerele de Comerț, Industrie și Agricultură din județele Transilvaniei, pentru o intensificare și diversificare a relațiilor dintre firmele germane și românești, între oamenii de afaceri germani și români. Mă interesează extinderea contactelor în domeniul cultural și artistic, al învățământului, în special al celui universitar, prin schimburi de experiență între grupuri germane și românești.

- Vă rugăm, în final, să ne împărtășiți, domnule consul, care sunt primele dumneavoastră impresii despre Sibiu?

- Sunt încă ocupat cu "instalarea" mea. Așa încât am avut puțin timp să vizitez frumosul Sibiu. M-a impresionat plăcut "vechiul burg" și m-a fermecat varietatea monumentelor istorice din interiorul zidurilor de fortificație ale orașului. Cu siguranță, voi avea satisfacția să văd și să cunosc cât mai multe din frumusețile Sibiului. În încheiere, doresc să transmit, prin intermediul ziarului TRIBUNA, locuitorilor județului, sincerele mele sentimente de prietenie și cele mai frumoase gânduri, asigurându-i că întregul personal al Consulatului General este la dispoziția tuturor cetățenilor, nu doar a celor germani.

- Ne permitem să vă mulțumim, în numele dumnealor, și vă dorim să vă simțiți în Sibiu ca la dumneavoastră acasă, să aveți o ședere cât mai plăcută în bătrânul Hermannstadt!

Insemnări din sala de concert Dirijorul Cristobald Soler

După o absență destul de îndelungată, aproape o lună, perioadă în care a efectuat, pentru a patra oară, un turneu de concerte în mai multe orașe din Franța, orchestra simfonică a Filarmonicii din Sibiu ne-a invitat joi, 26 ianuarie a.c., în sala Cercului Militar, la obişnuitul concert săptămânal. Sub bagheta tânărului dirijor spaniol Cristobald Soler au evoluat, la fel de tinerii soliști, Emanuel Abbühl - oboi și Nathalie Vandroogenbroek - vioară, din Elveția. Ei au reușit din plin să facă față dificilelor sarcini cu care s-au confruntat în tălmăcirea unor partituri rar interpretate în sălile noastre de concert.

Elev al profesorilor Heinz Holinger și Maurice Bourque, la Freiburg și Paris, și laureat al concursurilor de interpretare de la München (1981), Geneva (1981) și Praga (1986), solist permanent al orchestrelor Camerata Bern, I Musici din Roma și al Orchestrei simfonice din Basel, oboistul Emanuel Abbühl a interpretat cu siguranță și multă seriozitate Concertul pentru oboi și orchestră în Do major de W.A. Mozart. Cu o justă doză de celor mai fine nuanțe de ordin expresiv, cu păstrarea riguroasă a mișcării și cu frazare extrem de îngrijită, cu respectarea, într-un cuvânt, a perfectului stil mozartian, Emanuel Abbühl a făcut o adevărată lecție de modul cum trebuie interpretată această partitură.

În expunerea violonistei

Nathalie Vandroogenbroek am ascultat Concertul pentru vioară și orchestră nr. 1 în Re major de S. Prokofiev, partitură ce reprezintă tendința înnoitoare a compozitorului de a da la iveală lucrări care să exprime sentimente lirice intense și senine, de o cât mai mare forță comunicativă, tendință în care compozitorul se situează cu cinst pe linia marilor clasici ruși ai genului, Ceaikovski și Glazunov. Solista a înțeles perfect sensul expresiv al lucrării. Interpretarea sa, de mare căldură și, în același timp, gândită, s-a mișcat permanent pe linia unui romantism de calitate, direct tălmăcitor al intențiilor compozitorului.

Programul s-a încheiat cu o strălucită interpretare a Simfoniei a II-a în Re major de J. Brahms, redată, de către dirijorul Cristobald Soler, cu o claritate, transparență și aprofundare a concepției desăvârșite. Lui îi revine meritul de a fi coordonat și îndrumat, cu o mână sigură și foarte pricepută, ansamblul orchestral în redarea unei partituri care, prin structură, se alătură stilului lui Haydn și Beethoven și în care găsim, incontestabil, trăsături comune cu Simfonia a VI-a "Pastorală" a gigantului de la Bonn. Deși tânăr, Cristobald Soler demonstrează multă experiență, aceasta neîmpiedecându-l, însă, să-și controleze neconștient gestica pe care o găsim diversă și expresivă.

Nicolae SCUTEA

PROGRAM TV

Marti, 31 ianuarie

7.00 TVM * Telematinal 8.30 La prima oră cu... 9.15 Film serial * "Santa Barbara" (SUA) 10.00 Actualități 10.05 Limbi străine * Franceza * Engleza 11.05 Cinematograful de artă * "Barocco" (Franța, 1976) 12.55 Desene animate 13.10 Golocviul artelor 14.00 Actualități 14.10 TVR Iași 15.05 TVR Cluj-Napoca 16.00 Actualități 16.10 Fii tu înșuși! 17.00 Convingeri 18.00 Totul despre muzică 18.30 Desene animate 19.00 Clío 19.30 Film serial pentru tineret * "Fata și băieții" 20.00 Actualități 20.45 Telematematica * "Parfum de femeie" (Italia, 1974) 22.35 Reflector 23.05 Muzicorama 23.35 Actualități 23.55 Gong! 0.25 Seară de balet

Miercuri, 1 februarie

7.00 TVM * Telematinal 8.30 La prima oră cu... 9.15 Film serial * "Santa Barbara" 10.00 Actualități 10.05 Videocaseta muzicală 10.20 Desene animate 10.50 Videolexicon 11.50 Moda pe meridian 12.20 Film serial * "Aur și noroi" 13.10 1001 Audii 14.00 Actualități 14.10 TVR Iași 15.05 TVR Cluj-Napoca 16.00 Actualități 16.10 Magazin sportiv 17.00 Șlagăre la zero grade 17.15 Alfa și omega 18.00 De la lume adunate 18.30 Desene animate 19.00 Sensul schimbării 19.30 Film serial pentru tineret * "Fata și băieții" (Franța) 20.00 Actualități 20.45 Film serial * "Dr. Quinn" (SUA, 1992) 21.40 Interpreți ai cântecului popular 21.55 Fotbal - Arsenal Londra - A.C. Milan 23.50 Actualități 0.10 Întâlnirea de la miezul nopții 1.00 Închiderea programului.

RADIO ACTIV

Marti, 31 ianuarie

5.58 Deschiderea programului 6.00 Știri 6.10 Meteo 6.20 Horoscop 6.30 Actualitatea locală 7.00 Știri 7.10 Meteo 7.20 Revista presei 8.00 Din comora folclorului românesc 8.45 Buletin bursier 8.50 Avangarda zilei 9.00 Radio-magazin 13.00 Actualitatea la cald 14.00 Activ-club 16.00 Rock-star 18.00 Radio Europa Liberă 21.00 Activ-show 2.00-5.58 Music by night

TIMPUL PROBABIL

Azi, vreme în general închisă. Cerul temporar noros. Se vor semnala precipitații mixte. Vântul va prezenta unele intensificări locale. Temp. min. -5 la 0 grade C, iar temp. max. 0 grade C la 3 grade C. Posibil polei. Stratul de zăpadă la Păltiniș - 36 cm, la Bălea Lac - 99 cm. Ilie MOJIC, meteorolog

GINECEA

SIBIU - Pacea - "Răul ucigaș" - orele: 9.00; 11.30; 14.00 16.30; 19.00. **Tineretului** - "Rămășițele zilei" - orele 10.30; 12.30; 14.30; 16.30; 18.30. **MEDIAȘ** - Progresul - "Un bacșiș de 2.000.000 \$ - orele

RADIO CINEMAR

0.05 Muzica nopții la Radio Cinemar (I) 3.00 Buletin de știri 3.05 Muzica nopții la Radio Cinemar (II) 6.00 Știrile dimineții 6.05 Muzică la matinal 8.00 Buletin de știri 8.05 Mondorama 10.00 Music business shop 11.00 I got a message 13.00 Buletin de știri 13.05 Concert de prânz 14.00 Muzică reggae 15.00 Buletin de știri 15.05 TOP 10 (releu de schimbă) 16.00 Info Net 17.00 Metronom 18.00 Albumul serii 19.00 Buletin de știri 19.05 Economia de piață 20.00 Invitatul serii 21.00 Cinemar Service by Night 24.00 Buletin de știri

B.N.R.

Cursurile de referință ale Băncii Naționale a României pentru următoarele valute cu valabilitate în ziua de 31.01.1995

valuta în cont	curs în lei
1 dolar SUA	1780
1 liră sterlină	2829
1 franc elvețian	1398
1 marcă germană	1175
1 franc francez	339

10.30; 12.30; 16.30; 18.30 **Central** - "Comoara lui Curly" - orele: 11; 15; 17.30 **CISNADE** - "Obiect sexual" - orele 11; 17; 19. **TALMACIU** - "Dosarul Pelican" - ora 19.00. **DUMBRĂVENI** - "Philadelphia" - ora 17.00 **COPȘA MICA** - "Made in America" - orele 16.00; 18.00.

Radio Sibiu

6.00 BBC (lb. română) 6.30 Jogging radiofonic 10.00 Muzică 10.30 Cinema shop 11.30 Muzică 11.30 Deutsche Welle (lb. română) 12.20 Muzică 12.30 Lecții de lb. engleză 12.45 Muzică 13.00 Magazin de prânz 14.00 BBC (lb. română) 14.30 Muzică 15.00 Știri DW 15.10 VOA Europe 16.00 Muzică 17.00 Știri BBC (lb. engleză) 17.05 Emisiune lb. maghiară 17.30 Muzică 18.00 BBC (lb. română) 19.00 Balulu cu șapte capete 19.30 Forever Young 21.00 BBC (lb. română) 21.30 Muzică 0.10 VOA Europe.

1995 - ANUL CONTABILITĂȚII

Noul sistem contabil va fi introdus în a doua jumătate a anului 1995, în continuarea reformei financiar-contabile începută în anul 1994, prin implementarea planului general de conturi.

Pentru împlinirea acestui deziderat Ministerul

Finanțelor are în atenție un plan de consolidare a conturilor conform standardelor internaționale, reforma sistemului de contabilitate a instituțiilor publice, a societăților de asigurare și a societăților bancare. (V.I.)

TV SIBIU

Marti, 31 ianuarie
18.00 Sumarul serii 18.10 Videoclip 18.30 "Turnul de

fileș" - emisiune culturală 19.00 Info RTS 19.20 Mica publicitate 19.30 Desene animate 20.10 Film serial: "Războiul" (ep. 7) 21.10 Caleidoscop muzical 21.30 Film artistic: "Acțiunea Jackson" 23.00 Muzică 0.00 Închiderea emisiei.

Invitație

"Clubul "Amicii munților" Sibiu invită publicul sibian în ziua de 7 februarie, ora 18, la Casa de Cultură a Sindicatelor - sala studio, la o seară de diapozitive cu Norvegia, prezentată de Onac Bogdan de la Institutul de Speologie Emil Racoviță - Cluj. Intrarea liberă.

CASA DE PRESĂ ȘI EDITURĂ TRIBUNA SRL

str. George Coșbuc nr. 38
2400 SIBIU
TELEFOANE: 41.28.10;
41.31.83; 41.25.06; 41.33.33
FAX: 41.20.26

Procesarea computerizată
și tiparul executate la
**S.C. Casa de
Presă și Editură
Tribuna**

CONSILIUL DE ADMINISTRAȚIE
EMIL DAVID -
director general
OCTAVIAN RUSU -
MIRCEA BIȚU -
directori adjuncți

COLEGIUL DE REDACȚIE
AL PUBLICAȚIILOR
Tribuna
OCTAVIAN RUSU - redactor șef
MIRCEA BIȚU - redactor șef adj.
LUCIAN JIMAN
DUMITRU MANIȚU
DUMITRU NIȚ

Cărțile săptămânii

BELETRISTICĂ

* Fănuș Neagu "Îngerul a strigat", 2800 lei; Ion Lăncrănjan "Coridorul puterii", 5000 lei; George Eliot: "Imposibila iubire", 4400 lei; George Coșbuc "Poezii", 2040 lei; Colin Falconer "Furie", 5000 lei.

PENTRU COPII

* Petre Ispirescu "Basmele românilor", 2000 lei; "Creangă și copii", 2000 lei; Cezar Petrescu "Pif... Paf... Puf sau O vacanță de pomină", 900 lei; "Ali Baba și cei 40 de hoți. Lampa lui Aladin. Simbad Marinarul", 3200 lei; Draga Neagu "Jucării pentru copii", 2590 lei.

VARIA

* Corneliu Dumitriu "Kant - gândirea estetică", 2600 lei; Fr. Nietzsche "Noi, filologii", 1500 lei; Remus Rus "Istoria filosofiei islamice", 2725 lei; Maria Brăescu. Monique Boy "Limba franceză prin exerciții", 2990 lei; Jacques Le Goff "Intelctuali în Evul Mediu", 1200 lei; Traian Aldea "Scrisorile Apocalipsei", 3300 lei; Virgiliu Constantinescu "Sociologie", 1520 lei; Alexandru Gheorghiu, Dan Abulius "Secretele-cuplului ideal", 2790 lei; A.M. Snodgrass "Grecia epocii întunecate", 2500 lei; Victor Iancu "De la revoluție la restaurație".

ÎN AȘTEPTAREA UNEI NECESARE COLABORĂRI CU PROIECTANȚII, CONSTRUCTORII ȘI BENEFICIARIII NOILOR REȚELE DE GAZ METAN

La sugestia mai multor cetățeni din unele localități ale județului nostru, preponderent din cele în care populația a convenit să facă demersurile necesare pentru introducerea gazului metan, recent, am purtat o discuție pe această temă cu dl. ing. Nicolae ROȘOGA, inginerul șef al Distribuției Gaze Naturale - Exploatarea Sibiu. Profitând de disponibilitatea de dialog a interlocutorului, am abordat această problemă în contextul celorlalte atribuții pe care le are respectiva unitate, obținând un "portofoliu" consistent de informații de cert interes public, pe care le vom prezenta în cele ce urmează, nu înainte însă de a consemna că ne-a interesat și o evaluare autorizată și cât mai exactă a bilanțului activității desfășurate în anul 1994.

Începute în anii anteriori, lucrările de introducere a gazului metan, executate de Regionala Sibiu (fără Mediaș), au fost finalizate în Șelimbăr, Vesteș, Mohu, Alămor, Loamneș, Tâlmaci, Arpașu de Jos, precum și în Gușterița și Turnișor, urmând ca la sfârșitul trim. I 1995, la rețelele de distribuție să fie racordate localitățile Armeni, Mândra și Bungard. În prezent, se mai lucrează și la introducerea gazului metan în Sadu, Arpașu de Sus și Ocna Sibiului, ceea ce va ridica numărul noilor abonați la 9588, câți se vor bucura de binefacerile... "aurului invizibil", prin noile conducte de distribuție ce măsoară 179 km. Într-o etapă viitoare vor fi atacate lucrările în unele localități, pentru care s-au obținut aprobările Guvernului - Orlat, Râșinari, Cristian. Se fac diligențe pentru aprobările de rigoare de Miercurea Sibiului, Săliște, Tilișca, Poiana și Jina. Se înțelege că lucrările vor fi executate etapizat, respectându-se un "itinerar" cât mai riguros conceput, bazat pe cerințele tehnologiei și cu cheltuieli raționale.

Dl. ing. Nicolae Roșoga a ținut să sublinieze unele deficiențe și neajunsuri care au avut un efect negativ asupra ritmului efectuării unor lucrări noi de introducere a gazului metan, datorate, în principal, lipsei de interes în însușirea și respectarea normelor legale ce reglementează autorizarea proiectării, licitării constructorului și execuția lucrărilor propriu-zise. Această stare necorespunzătoare vizează, în primul rând, primăriile și asociațiile de locatari/cetățeni, ca titulari și beneficiari ai noilor rețele de gaze naturale,

ceea ce a condus la nerespectarea termenelor de finalizare a unor lucrări și, implicit, la creșterea costurilor acestora, datorită inflației și scumpirii progresive a materialelor, fiind afectați direct cetățenii care, de fapt, suportă/plătesc lucrările de introducere a gazului metan. În atare situație, sesizând din timp neregulile existente, încă din martie 1993, D.G.N. Târgu Mureș - Exploatarea Sibiu a remis primăriilor interesate o adresă cuprinzând prescripțiile tehnice de proiectare și execuție a lucrărilor în sistemul de distribuție gaz metan, emise de ROMGAZ Mediaș. "Reacțiile" au fost nesemnificative, câtă vreme unele

La D.G.N. - Exploatarea Sibiu

deficiențe s-au perpetuat. Consecventă "cauzei" sale, Exploatarea Sibiu a revenit, în septembrie 1994, cu o adresă complementară, menită a "aduce la ordine necesară" primăriile care "tutelează" noile lucrări de introducere a gazului metan. Pare de necrezut, dar și ultimele precizări au fost și încă sunt ignorate (!) de unii primari, cel mai recent exemplu fiind cel din Râșinari...

Din dorința de a contribui la "sensibilizarea" primarilor și consiliilor locale interesate în contractarea acestor lucrări, la solicitarea expresă a dlui ing. Nicolae Roșoga, retranscriem prevederile adresei nr. 5/31.03.1994, în speranța că atât factorii enumerați, cât și cetățenii localităților respective vor acționa în consecință, spre binele lor:

* Proiectarea sistemelor de distribuție a gazelor naturale poate fi executată numai de institututele județene de proiectare sau alte societăți comerciale care au în obiectivul lor de activitate proiectarea de lucrări pentru distribuția gazelor naturale, cu condiția ca personalul proiectant să fie atestat ca instalator autorizat de gaze, gradul I și să posede "Carnet de instalator autorizat" vizat la zi de D.G.N. * Lucrările de proiectare se vor adjudeca pe bază de licitație * Execuția lucrărilor poate fi efectuată numai de societăți comerciale cu profil de antrepriză construcții-montaj, dacă personalul de

execuție este angajat al unității și este atestat ca instalator autorizat gradul II, cu carnet vizat la zi * Lucrările de execuție se vor adjudeca pe bază de licitație * Execuția lucrărilor se va face sub asistență și supravegherea tehnică a regionalelor de distribuție (în speță, Regionala Sibiu) * Se interzice cu desăvârșire începerea lucrărilor de execuție înainte aprobării proiectelor tehnice.

Complementar celor enumerate, avându-se în vedere și aplicarea întocmai a "Normativului pentru proiectarea și executarea rețelilor și instalațiilor de utilizare a gazelor naturale I-6/1986", CONSTRUCTORUL, care urmează a executa lucrările aferente înființării de noi distribuții, este obligat să îndeplinească următoarele condiții:

* Să fie agreeat/acceptat de D.G.N. * Să aibă profil de construcții-montaj și instalatori autorizați de grad corespunzător, în calitate de angajați ai unității constructoare * Să aibă sudori autorizați, în baza prevederilor legale (Normativ I-6/1986 și Instrucțiunile ISCIR) * Să dețină stație de izolat țevi sau să aibă contract de închiriere cu o societate care deține astfel de stații * Să dețină utilaje corespunzătoare execuției acestor tipuri de lucrări * Să dețină laborator pentru controlul nedistructiv al sudurilor (gamagrafiere) sau să aibă contract cu unități specializate * Să aibă contract de asistență și supraveghere tehnică pe tot parcursul execuției lucrărilor cu Distribuția de Gaze Naturale - respectiv Exploatarea Sibiu.

Printr-un fax din 3.01.1995, D.G.N. Târgu Mureș se mai precizează că "toți beneficiarii de rețele de gaz metan au obligația de a face dovada la Comisia de licitare că și-au însușit și respectă Normativele I-6/1986, fiind obligatorie și participarea, la licitație, a unui delegat al D.G.N., respectiv al Regionalei Sibiu".

Așadar, conchizând, se poate aprecia că bilanțul bun pe anul trecut constituie o bază reală pentru repetarea acestuia în acest an. Dar, după cum se constată, asta depinde și de conlucrarea corespunzătoare cu proiectanții, constructorii și beneficiarii noilor rețele de distribuție a gazului metan. Să nădăjduim, deci, că așteptata și necesara colaborare se va realiza fără sincope majore.

Lucian JIMAN

O carte de excepție

TRANSILVANIA: ISTORIE ȘI DĂINUIRE ROMÂNEASCĂ DOCUMENTE OFICIALE UNGARE CONFIRMĂ

Autori: **Ioan N. Ciolan**

Constantin Voicu, Mihai Racovițan,

Apare, într-o excelentă ținută, la Editura "Sirius" din București (patron dl. Laurențiu Hreniuc), această carte despre adevărata istorie a Transilvaniei, scrisă modern și într-un stil antrenant, îmbinând documentele și realitățile istorice cu statistică, demografia, geografia istorică și etnografia. Lucrarea acoperă un mileniu de istorie, de la venirea ungurilor în Transilvania, peste românii bășinași, și până la dureroasele evenimente de la Tg. Mureș din martie 1990.

Este istoria suferințelor, luptelor și speranțelor românilor din Ardeal pentru existență națională și în aceeași măsură constituie dovada clară, rezultată din înseși documentele oficiale ungare, că Transilvania a fost dintotdeauna Țara românilor.

Structurată în opt capitole: I. Raporturi istorice, etnice și demografice în Transilvania (românii, maghiarii, secuii, evoluția secuizării românilor din arcul carpatic, colonialism austro-ungar în centrul Europei, de la imigrări imaginare la emigrări reale din Transilvania; atestate documentar); II. Românii din Transilvania în perioada dualismului austro-ungar, 1867-1918 (legi și planuri de maghiarizare și desființare a românilor

ca națiune etc.); III. Transilvania - țara românilor. "Al cui este pământul, a celuiia este țara"; IV. Unele date despre situația românilor și germanilor din Ungaria între 1920-1940; V. Revizionism ungar între 1920-1940; VI. Dictatul fascist de la Viena din august 1940 - un atentat odios împotriva poporului și statului român; VII. Ce urmărește propaganda ungară? VIII. România - patria comună a românilor și a minorităților naționale (practici discriminatorii și comportament dubios ale unor maghiari din Transilvania etc.) - autori, istorici și oameni de cultură sibiieni, nu fac polemică, nu confundă nicidecum poporul ungar cu oligarhia ungară ce a făcut atât rău într-un îndelungat traseu istoric, prezintă doar adevărul bazat pe realități și documente, în bună măsură aparținând Ungariei și Austriei, emanate de acestea, ele neputând fi puse la îndoială decât prin rea-credință.

Autorii înțeleg că, dacă în 1986 s-a scris la Budapesta o lucrare tendențioasă de istorie a Transilvaniei, cu atât mai mult a fost de datoriei lor să scrie Istoria Transilvaniei la noi acasă.

Lucrarea este editată și în limba engleză, în anul 1993, la Editura Militară.

Premierul francez nu și-a achitat facturile pentru curentul electric

Curentul electric a fost întrerupt în cursul zilei de luni, 23 ianuarie, la reședința din stațiunea Deauville a premierului francez Edouard Balladur, din cauza facturilor neachitate, anunță AFP. Potrivit companiei care asigură aprovizionarea cu electricitate, soția primului ministru, care este titulara contului, nu a achitat o notă de aproximativ 1800 franci (350 dolari), deși primise o somație. Edouard Balladur și soția și-au petrecut weekend-ul la Deauville dar au plecat luni la Paris. Curentul a fost restabilit marți, compania explicând că nu este vorba de o favoare făcută premierului, ci de o "eroare", deoarece, în cazul unei a doua reședințe, abonatul trebuie contactat la reședința principală înainte de întreruperea curentului, ceea ce nu s-a întâmplat în acest caz.

(ROMSAT)

"A trăi înseamnă a mânca bine" - spun unii.

"Omul mănâncă pentru a trăi, nu trăiește pentru a mânca", spunea Socrate.

Cine să aibă dreptate?

Dacă prin a mânca "bine" se înțelege a mânca "rațional", adică a oferi organismului toți factorii nutritivi de care are nevoie - proteine, glucide (zaharuri), lipide (grăsimi), săruri minerale și vitamine - atunci a mânca "bine" este cel mai cuminte lucru pe care-l putem face.

Din păcate, însă, în practică, în viața de toate zilele a "mânca bine" este echivalent cu a "mânca mult", "pe săturate". În cazul acesta, a mânca bine înseamnă o prejudecată, o credință eronată, o greșeală ce poate costa scump, foarte scump. Cei ce practică acest mod de a se alimenta, de a mânca "pe îndopate", uită înțelepciunea zicalor populare: "Cine se îngrașă mâncând pe săturate, îmbătrânește", "Cumpătarea este mama sănătății", "Gustarea de dimineață mănânc-o singur, prânzul împarte-l cu prietenii, iar cina trimite-o dușmanului".

"Tainele" alimentației corecte nu stau în cantitatea mare de alimente consumate, ci în modul de alcătuire a meniurilor zilnice, astfel încât acestea să asigure organismului necesarul de factori nutritivi.

Este firesc ca organismul în creștere

să aibă nevoie de material plastic - de construcții și de energie mai mult, și deci, de o hrană mai bogată în diferiți factori nutritivi. Odată cu înaintarea în vârstă, însă, trebuințele energetice ale adultului scad, ajungând ca la 65 de ani să fie cu un sfert mai reduse decât la 25 ani.

La adultul în vârstă de 30-40 ani, metabolismul bazal, deci cheltuielile de

Acumularea de grăsimi, ca urmare a consumului excesiv de alimente și a lipsei de efort fizic, se face pe neobservate. Există părerea greșită, dar foarte răspândită, că grăsimea este un semn de sănătate așa că în virtutea acestei credințe se consideră că omul cu cât mănâncă mai copios, cu atât este mai sănătos.

Dar, silueta celui căruia îi place să

Pe teme medicale Excesele alimentare

fond ale organismului necesare pentru întreținerea funcțiilor vitale (respirație, circulație, activitatea sistemului nervos etc.) încep să scadă. Aceasta înseamnă că și necesitățile de hrană scad, iar cei care ignorează acest lucru și nu devin mai cumpătați, încep să se îngrașe.

Abuzul de calorii, mai ales când acestea provin din zahăr și grăsimi duce la creșterea depozitelor de țesut gras din organism, la obezitate. La oamenii a căror greutate depășește normalul prin mărirea depozitelor grase, nivelul colesterolului și al trigliceridelor, zise și grăsimi neutre, crește în sânge. Pare chiar să existe o legătură mai strânsă între insuficiența coronariană și trigliceride, decât între aceasta și colesterol.

mănânce zdravăn și să bea mult, mai ales bere, sau a celui căruia îi plac făinoasele și dulciurile, începe să capete forme din ce în ce mai rotunde. Firește că esențialul nu constă în abaterile de la canoanele frumuseții, ci în tulburările pe care le produce în buna funcționare a organismului.

- Omul gras, obez, nu este numai dizgrațos. Ceea ce nu se vede este că grăsimea invadează organele și țesuturile, se depune în pereții vaselor și favorizează apariția rapidă a oboselii, sufocării provocate chiar de eforturile mici, modificările activității gastro-intestinale (constipație), a setei și apetitului crescând (cu cât omul mănâncă, mai mult, cu atât ar mai mânca), scăderea capacității de lucru

și apoi îmbolnăvirea de arterioscleroză, infarct miocardic, accidente vasculare cerebrale etc.

Iată așadar, la ce urmări sunt expuși cei pentru care mâncarea constituie scopul principal în viață. Asemenea fenomene pot fi observate și la persoane tinere, dar în majoritatea cazurilor este vorba de indivizi care abia au depășit 35-40 de ani.

În unele cazuri, un mare rol în apariția obezității îl au glandele cu secreție internă: glandele genitale, hipofiza, epifiza și mai ales pancreasul. Când survine îngrășarea, insulina - hormonul produs de pancreas - pătrunde în sânge în cantități mai mari, crește pofa de mâncare, slăbește capacitatea organismului de a folosi grăsimile pentru scopuri energetice și favorizează depunerea de grăsime în țesuturile corpului omenesc.

Totuși, trebuie reținut că, principala cauză a obezității rămâne excesul alimentar, tulburarea echilibrului dintre cantitatea de alimente introdusă în organism și consumul de energie.

Dr. Mihaela BĂDOIU,
Laboratorul de Medicină Preventivă și Educație pentru Sănătate

La Sibiu

O importantă și semnificativă reuniune națională sanitară

* Interviu cu doamna dr. Ileana Resiga, șefa Laboratorului de igiena alimentației și nutriției din cadrul Inspectoratului de Poliție Sanitară și Medicină Preventivă a județului Sibiu *

- Iată, așadar, stimată doamnă doctor, din nou Sibiu este gazda unei importante reuniuni naționale. Vă rog, pentru început să-i conturați cadrul.

- În perioada 2-3 februarie, municipiul reședință al județului nostru va găzdui consfătuirea națională a rețelei sanitare profilată pe medicina preventivă. Mai precis, la această reuniune cu caracter științific și practic vor participa specialiști în domeniul alimentației din inspectoratele de poliție sanitară și medicină preventivă, și din filialele Cluj, Iași, Timișoara și Sibiu ale Institutului de igienă, sănătate publică, servicii de sănătate și de conducere București. Reuniunea va fi găzduită de către Casa de Cultură a Sindicatelor.

- Ce va aborda consfătuirea?

- Problemele specifice ale activității de igienă a alimentației legate atât de morbiditate, de calitatea sanitară a produselor alimentare precum și de condițiile igienico-sanitare a unităților de industrie alimentară și a celor de desfacere - cu capital de stat și privat.

Tot cu această ocazie vor fi discutate problemele legate de aplicarea Ordinului Ministerului Sănătății 825 din iunie 1994 și a Legii nr. 98 din noiembrie 1994, Lege privind stabilirea și sancționarea contravențiilor la normele de igienă și sănătate publică.

- Să încercăm să desprindem semnificațiile acestei consfătuiri.

- Acțiunea la care facem referire are mai multe scopuri. În primul rând de a informa participanții în legătură cu noutățile din domeniul igienei alimentare, pe două coordonate și anume: calitatea sanitară a alimentului și rolul alimentului ca factor sano-genetic de prevenire a îmbolnăvirilor cronice degenerative - problemă de maximă actualitate și pentru județul nostru. Pe de altă parte această consfătuire are rolul de a transforma specialistul de alimentație într-un manager de risc, în ideea mobilizării tuturor specialiștilor în domeniu pentru identificarea riscurilor în acest sector, pentru seriarea priorităților în acest domeniu de activitate și pentru identificarea soluțiilor optime pentru limitarea acțiunii factorilor de risc asupra stării de sănătate a populației. Acest din urmă scop urmează a fi realizat pe calea intervențiilor cu mijloacele specifice ale medicinei preventive.

De asemenea, consfătuirea va aborda și aspecte legate de modelul epidemiologic al stării de sănătate, de factorii care influențează starea de

sănătate, pornind de la factorii biologici ai mediului fizic extern, economici, sociali, până la organizarea asistenței medicale și, nu în ultimul rând, se va accentua pe factorii comportamentali, respectiv comportamentul populației la acțiunea factorilor de risc. Pentru că, în ultimă instanță întreaga activitate profilactică se bazează pe crearea unei atitudini pozitive a populației vizavi de cunoașterea factorilor de risc, limitarea acțiunii acestora și - deoarece ne referim la domeniul igienei alimentației - promovarea unei alimentații sano-genetice de la vârstele cele mai mici, opțiune în măsură să asigure generații sănătoase și să prevină bolile cronice ale vârstelor adulte și pe cele ale vârstei a III-a.

Alt scop major al acestei consfătuiri care îi dezvăluie, concomitent semnificațiile este stabilirea contactelor inter-personale. Cunoașterea mai bună a problemelor fiecărui coleg din diferite zone ale țării, stabilirea unor contacte permanente și colaborări și, de ce nu, cimentarea unor prietenii care sunt absolut de bun augur în domeniul relațiilor permanente într-un areal extins vizavi de aspectele medicinei preventive.

- Vă rog să faceți o succintă referire la oaspeții de vază ai reuniunii.

- Dintre personalitățile medicale prezente doresc să semnaliez prezența domnului profesor Sebastian Dumitrache de la Institutul Național de Igienă, Sănătate Publică și Servicii de Conducere - București. Prezența domniei Sale va permite aducerea la cunoștiință a participanților a ceea ce este actual în problemele de igienă a alimentației. Domniei Sale i se vor alătura reprezentanții forurilor centrale medico-sanitare, alți invitați de marcă. Să nu uităm că această consfătuire se desfășoară sub auspiciile Ministerului Sănătății - Direcției generale de medicină preventivă și promovarea sănătății.

- Există intenția finalizării concrete a acestei consfătuiri?

- Categoric da. Un exemplu poate fi edificat. În ultima zi a reuniunii vor fi abordate propunerile în vederea stabilirii unor programe de sănătate pe termen scurt și lung privind starea de sănătate a populației, supravegherea alimentației și calitatea alimentelor. Foarte importantă mi se pare stabilirea unor programe de sănătate pe termen lung, în special în domeniul profilaxiei îmbolnăvirilor în care este incriminat factorul aliment.

A consemnat,
Octavian RUSU

S.C. PIM S.A. SIBIU (13 Decembrie)

încadrează urgent prin concurs:

• **CONTABIL ȘEF** -specialitatea finanțe contabilitate, cu o vechime minimă de 8 ani în domeniul financiar -contabil.

• **ECONOMIȘTI** -specialitatea finanțe-contabilitate

Informații suplimentare la sediul societății din Piața Cîbin nr. 4-5 sau la telefon 41.75.95 - Birou personal. -192-

ICEMENERG Sibiu

str. Ștefan cel Mare 195, tel. 069/43.51.02; fax. 069/43.65.44

EXECUTĂ REPARAȚII

- roboți pornire și redresoare auto
- motoare electrice max. 5 KW
- aparate sudură electrice
- aparatură uz casnic
- aparate de măsură și control

PRODUCE instalații complexe pentru centrale termice, tractoare, servomotoare, ventile electromagnetice și pneumatice, aparate de măsură și control, relee.

ASISTENȚĂ TEHNICĂ pentru centrale și microcentrale termice. - 58 -

SC "COFSIB" SA

ANGAJEAZĂ FRIGOTEHNIST

pentru întreținerea și repararea agregatelor frigorifice din unitățile de desfacere subordonate.

Condiții:

- calificare în funcția de frigotehnist
- 5 ani vechime în meserie.

Relații suplimentare la telefon 42.61.83. - 178 -

NOU

S.C. PUPELU MEU

Turnișor, Șos. Alba Iulia nr. 64

Magazinul de piese auto este dotat cu piese din import pentru mașini străine: filtre ulei, motorină, plăcuțe frână și segmenti.

De asemenea deține pe lângă toată gama de piese auto Dacia și ARO și piese pentru RABA și SAVIEM

Primește comenzi cu valori mari, pe care le onorează în maxim 3 zile.

Vizitați-ne cu încredere, zilnic între orele 9-17, telefon 41.40.62. -173-

S.C. CRISTAL SRL

str. C. Negruzzi nr. 12 (colț cu Ștefan cel Mare)

vinde

en gros

și en detail

zahăr indigen

- la stoc - preț 1095 lei

- preambalat - preț 1150 lei

Informații la telefon 43.37.32. -199-

MUZEUL CIVILIZAȚIEI POPULARE TRADIȚIONALE "ASTRA" SIBIU

cu sediul în Piața Mică nr. 11

angajează prin concurs:

muzeograf - absolvent al Facultății de Istorie sau Filologie, cunoscător al limbilor germană, engleză sau franceză. Relații suplimentare se pot obține la telefon 41.81.95. -196-

Pentru întreținerea locuinței D-voastră

S.C. TIFEL SRL

SOCIETATE ROMÂNĂ-GERMANĂ

Calea Timișoarei 10

1913 Timișoara - Giroc

Tel/Fax 096/19.08.30



Vă oferă:

■ vopsele lavabile pentru zugrăveli de interior sau exterior, într-o paletă coloristică diversă

■ lac de parchet incolor sau colorat, diluabil cu apă

Se pot procura din magazinele universale:

▲ DUMBRAVA Sibiu ▲

▲ TRANSILVANIA Mediaș ▲

Nu uitați: Apa se folosește nu numai pentru consum ci și pentru diluarea produselor **TIFEL**. -200-



SOCIETATEA COMERCIALĂ

INDEPENDENTA

str. Ocnei nr. 33 - 2400 Sibiu

- EXECUTĂ**
- ♦ reparații capitale și accidentale la orice tip de utilaj, mașini unelte ș.a;
 - ♦ bobinează motoare electrice de orice tip și putere;
 - ♦ construcții metalice din oțel, inox, ș.a.;
 - ♦ piese de schimb, ansamble și subansamble de mașini și utilaje după proiecte proprii sau ale beneficiarului;

- VIND**
- ♦ mortar
 - ♦ beton și produse din beton
- Societatea noastră dispune de autorizație pentru elaborare de betoane pentru construcții blocuri. La cerere asigurăm transportul.
- ♦ CO2 pentru uz alimentar și industrial.

RELATII Fabrica de utilități, telefon 069/43.20.11, int. 118,329, 304, fax 069/43.10.13. -180-

AGENȚIA DE PUBLICITATE TRIBUNA

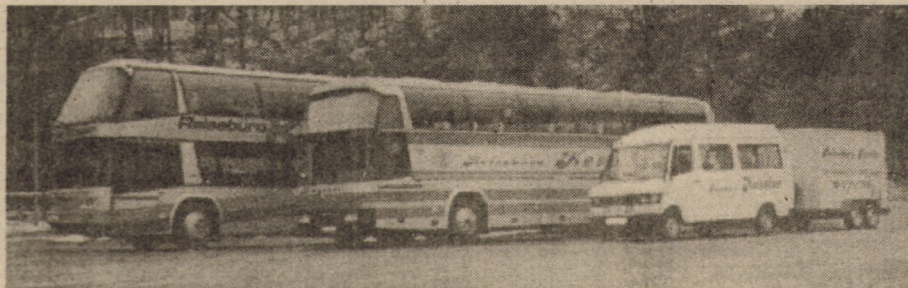
str. Dr. I. Rațiu nr.7

Program zilnic între orele 8-14

Pentru URGENTE

vă puteți adresa la sediul redacției, str. G. Coșbuc nr. 38, între orele 14-18.

Sâmbăta și duminica închis.

Linie internațională

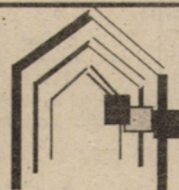
Înscrieri-informații: **S.C. DIPRES SRL**, Calea Dumbrăvii bl. 19C, telefon: 44.68.35, 43.95.62 + **S.C. TEO**, telefon 22.75.56 + **Mediaș**, telefon 81.26.27.

REISEBURO KESSLER

ROMÂNIA - GERMANIA zilnic, pe ruta: București-Ploiești-Brașov-Făgăraș (Rupea-Sighișoara-Mediaș) - Sibiu-Sebeș-Deva-Arad-Nürnberg-Heilbronn-Mannheim-Frankfurt-Siegen-Gummersbach-Köln-Düsseldorf-Essen-Dortmund **cu autocare noi, dotate TV-video, telefon, bucătărie, aer condiționat, grup sanitar, cu personal de deservire, toate incluse în prețul biletului.**

Prețuri avantajoase, în lei.

Exemplu: Sibiu-Nürnberg dus-întors: 160 mii lei -102-



AMBIENT '95

28.02 - 04.03.'95

S.C. EXPO TRANSILVANIA
S.R.L. ȘI C.C.I. CLUJ

Organizează a IV-a ediție a expoziției "Ambient".

Firme din țară și străinătate vor expune:

- proiecte și tehnologii de construcții
- instalații termice și de climatizare
- instalații sanitare, de gaz, electrice
- roci ornamentale și materiale de decorare
- decorațiuni interioare și exterioare
- mic mobilier pentru birouri

Înscrierile de participare și relații suplimentare se pot obține, zilnic, între orele 8,00 - 16,00, la sediul firmei din: str. A. VLAICU FN; TEL/FAX: 064/15.33.88 sau la C.C.I. Cluj TEL: 064/19.39.94, FAX: 064/19.22.14.

VĂ AȘTEPTĂM!

-190-

**UN SUC PRODUS DE SIBIENI,
PENTRU SIBIENI !**

obținut după rețeta **Döhler**, îmbuteliat în condiții de igienă totală, sub urmărire de calitate germană, într-o gamă de patru sortimente:

**ORANGE
LEMON
GRAPE FRUIT
COLA**



str. Frigoriferului nr. 2
☎ 41.49.66

MONTANA

-73-

MEDIA TRADING SRL SIBIU

UNIC DISTRIBUTOR AL S.C. **BERE TIMIȘOREANA** PENTRU SIBIU

OFERĂ următoarele sortimente de bere:

- ☞ PILS PASTEURIZATĂ
- ☞ PILS STERILIZATĂ
- ☞ PILS NEPASTEURIZATĂ
- ☞ BERE NEAGRĂ

! BERE NR. 1 ÎN ROMÂNIA '94
str. Frigoriferului nr. 2

☎ 41.49.66/21.07.96

-156-

**Magazinul de piese auto
"Favorit-Transilvania"**

Calea Dumbrăvii nr. 81 (lângă Tursib)

VĂ OFERĂ o gamă largă de filtre de aer, motorină, ulei, benzină-marca FIAAM. Pe lângă un filtru de calitate excelentă, **VĂ OFERIM**, uleiuri de schimb (Titan Universal), bujii BOSCH normale și incandescente.

Vă așteptăm!

-185-

**Vreți să obțineți eficiență maximă ?
Alegeți instrumente pe măsură:**

Soft de **CONTABILITATE GENERALĂ - 75.000** lei
Imprimanta **STAR (A4) - 332.500** lei (la IDM=1156 lei)
486 DX2/66, color - **2.190.000** lei (2 ani garanție)

Prețurile nu conțin TVA.

ACTUAL Soft S.R.L.

Sibiu, str. Gh. Lazăr nr. 11, tel. 43.35.68

CALITATE ACCESIBILĂ TUTUROR

-31-

JUDECĂTORIA MEDIAS

vinde prin **LICITAȚIE PUBLICĂ**

joi 16.02.1995, ora 10, la sediul S.C. CARBOSIN S.A. Copșa Mică, str. Fabricii nr. 1, următoarele bunuri mobile:

- ☞ autobuz IKARUS - 2 buc.
- ☞ autosalvare DACIA 1310 - 1 buc.
- ☞ autocamion ROMAN DIESEL 10 t - 1 buc.
- ☞ autocisternă DAC - 1 buc.
- ☞ autobasculantă ROMAN DIESEL 16 t - 2 buc.
- ☞ tractor TIH 455 - 1 buc.
- ☞ automacara 1650 - 1 buc.

Pot participa la licitație orice persoane fizice sau juridice interesate.

Informații suplimentare la sediul Judecătoriei Mediaș, camera 10, telefon 069/81.50.48 sau la F.R.E. Sibiu, telefon 069/41.48.50, interior 410.

-195-

**AGENTIE MATRIMONIALA**

Seriozitatea și discreția ne caracterizează

♥ Domn serios 46 ani, 1,71 m, antialcoolic, dorește să cunoască o doamnă între 42-46 ani, cu un suflet deosebit, cunoscătoare a noțiunilor de contabilitate și secretariat.

♥ Doamnă titrată, echilibrată, gospodină, 36 ani, 1,55 m, este interesată să cunoască un domn intelectual, cu o fire veselă și deschisă, iubitor de muzică și drumeții.

Cel mai sigur drum spre partenerul ideal - telefonați la **43.60.03.**

S.C. JOANA S.R.L.

str. Pielarilor nr. 20

marți, joi 9-15, vineri 10-17.

-1586-

TRANSSAT

vă oferă la cele mai mici prețuri:

- ♦ instalații satelit ultramoderne, o gamă variată de antene și componente
- ♦ instalare la domiciliu

Plata
și în rate

Informații: Piața Eroilor nr. 11-Alba Iulia

☎ 058/81.15.40

-112-

S.C. HIDRO SIB S.A.

cu sediul în str. Ștefan cel Mare nr. 193, jud. Sibiu



în condițiile legii
**INGINERI
METALURGIȘTI**

absolvenți, promoția 1994

Informații la telefon 43.76.60 sau 43.19.31, int. 241, sau la sediul societății.

-201-

SUPERMARKET S.C. INSIB S.R.L.

DORA

SUPERMARKET și MINIMARKET DORA - magazinele familiei dv. - **VĂ OFERĂ zilnic la cele mai accesibile prețuri, o gamă variată de produse alimentare și nealimentare de cea mai bună calitate.**

Din **CARMANGERIA** proprie, carne și preparate din carne proaspete.

La **PARTER SUPERMARKET** - magazin alimentar în sistem de autoservire cu produse din import și indigene, pâine proaspătă.

La **ETAJ SUPERMARKET** - magazin

PROGRAM zilnic: orele 8-20, inclusiv duminică, orele 8-12
ADRESA noastră: Sibiu, str. Dorului nr.16-13, telefon 069/44.29.07

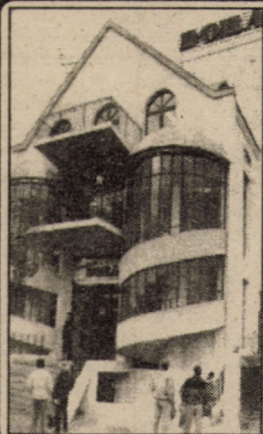
universal cu produse de folosință îndelungată, confecții, încălțăminte - inclusiv pentru copii - cosmetică, galanterie, electronice, electrocasnice, papetărie, tehnico-medicală, bijuterii aur-argint - produse ale unor mari firme de prestigiu.

În **MINIMARKET** - carne, pește, mezeluri și brânzeturi proaspete, legume, fructe și alte produse alimentare necesare zilnic în gospodăria dvs., la cele mai scăzute prețuri.

În **SNACK-BAR**: pui rotisați, pizza, sandvișuri, ciorbă de burț.

-25-

Vă așteptăm!



MICA PUBLICITATE

PIERDERI

* Pierdut oblon camion cu inscripția "Coca-Cola". Ofer recompensă. Telefon 41.72.97, după ora 16 (1640)

* Găsit legătură chei. Telefon 48.20.17 (1510)

* Pierdut carnet șomer nr.8487 pe numele Blănuș Ilie. Îl declar nul (1671)

* Pierdut carnet șomaj pe numele Gheorghijă Sorin. Îl declar nul (1690)

* Pierdut ștampilă SAM - servicii avansate medicale SRL. J.32/16/94. O declar nulă (1687)

* Pierdut autorizația nr. 4938 și chitanțier firma DEPAN EXPRES. Telefon 44.46.71 (1712)

* Pierdut legitimație veteran de război nr.442049-8116, pe numele Cordea Gavrilă. O declar nulă (1713)

* Dispărut carte identitate seria A 0595792 a autoutilitare Citroen C 15 Dcu nr. de înmatriculare SB-01 WZX. O declar nulă (1722)

* Pierdut legitimație acces în S.C. LIBERTATEA S.A. Sibiu, pe numele Buduleci Gheorghe. O declar nulă (1739)

* Pierdut legitimație acces în S.C. LIBERTATEA S.A. Sibiu pe numele Buduleci Gheorghe. O declar nulă (1738)

* Pierdut buletin pe numele Endörfer Fritz: carnet de șofer gradele A, B, F și talon mașină în data de 30 decembrie 1994. Aducătorului bună recompensă. Str. Turismului nr.24, Sibiu, sau Căsnădie, telefon 56.65.16 (1751).

ÎNCHIRIERI

* Închiriez rochițe de mireasă. Ștrand, str. Hătegeului, bloc 3, ap.18 (933)

* Închiriez pe termen lung, unei firme, apartament două camere, central. Telefoane: 43.15.19; 44.20.43 (1590)

* Închiriez spațiu la casă, posibilități depozit mică producție, birouri. Telefon 22.79.68 (1638)

* Închiriez rochiți mireasă, costume carnaval. Telefon 41.72.97, după ora 16 (1640)

* Închiriez rochiți pentru mirese, coroane, voaluri, mănuși - import, noi, la prețuri avantajoase. Vând pantofi albi, diferite modele. Sibiu, str. Bucegi nr. 1 A (din Ștefan cel Mare). Telefon 43.06.43 (211)

* Ofer pentru închiriat 7 camere vilă, Calea Dumbăvii, curte, garaj, excelent sediu firmă. Plata în valută. Telefon 43.00.91, seara (1415)

* Închiriez rochiți mireasă, noi, carnaval, cape. Str. Traian Demetrescu 114. Telefon 43.30.71 (510)

Ofer închiriere spații comerciale, central, în Săliște. Informații-telefon 48.12.18 (1543)

Închiriez uscătorie la parter, str. Oașa nr.4, bl.4, sc.D, cu suprafață de 24 mp. Informații: joi, 2 februarie 1995, între orele 17-19, la apartamentul 48. Telefon 42.63.93 (1661)

* Ofer pentru închiriere spațiu comercial, 150 mp, cu poziție avantajoasă. Relații la 55.80.68 (1523)

* Ofer pentru închiriat apartament două camere, Valea Aurie. Telefon 48.16.66 (1355)

* Ofer spre închiriere cameră separată cu duș, la bloc, unei fete nefumătoare. Telefon 22.73.49 (1589)

* Ofer spre închiriere apartament liber, 3 camere, parțial mobilat, Alea Rusciului. Informații-telefon 48.09.83, după ora 17 (1607)

* Ofer spre închiriere spațiu comercial. Informații-telefon 21.72.41 (1685)

* Închiriez apartament două camere, nemobilat, unei familii. Sibiu, Calea Căsnădiei nr.15, ap.11, vizibil miercuri 16-18 (1709)

* Ofer pentru închiriere două spații comerciale de 80 mp și 11 mp, cu toate dotările, separat, central, cu vad bun, cel mic ideal pentru măcelărie, produse alimentare etc. Telefon 41.41.10, între orele 18-20 (1718)

* Ofer spre închiriere spațiu comercial + depozit. Informații-telefon 22.77.88, orele 10-15 (1721)

ANGAJĂRI

Angajăm șoferi taxi. Telefon 43.47.24

S.C. ENITA SRL - restaurant NEGOU, din str. Tribunei nr.9, angajează vânzătoare-ospătară (1591)

Angajăm fete și băieți cu contract de muncă în străinătate, durata un an. Relații la telefon 41.11.46 (70-D)

Angajează vânzătoare la chioșc Non Stop. Telefon 48.16.15 (1660)

Firma IMPEX angajează șoferi cu gradul D și buni cunoscători de mecanică. Telefoane: 21.17.44; 41.49.79 (1416)

Firma COM AUTO IMPEX SRL (NEGOU) angajează șoferi taxi cu atestat. Relații-telefon 43.40.73, orele 16-20 (1508)

Angajăm contabil cu experiență minim 5 ani în domeniu. Telefon 41.49.66, orele 9-17 (75-TVA)

* Societate comercială angajează paznic de noapte. Informații-telefon 44.84.37, după ora 18 (1656)

* Angajează șofer categ. C. Telefon 42.37.35 (1383)

* Angajăm agenți publicitari, studenți, absolvenți facultate, tineri serioși, agreabili. Căștiguri mari. Angajăm și persoane cu loc de muncă stabil. Telefon 48.13.16 (1621)

* Angajăm vânzătoare la chioșc. Relații la telefon 43.61.78, între orele 11-15 (1552)

* Angajează șoferi pentru taxi cu posibilitate obținere atestat. Sibiu, str. Anatole France nr.40, zilnic între orele 16-19 (1681)

* Angajăm băieți pentru vânzări casete. Telefon 41.33.73 (74-TVA)

* Angajează șofer categ. B și C, pensionar, pentru microbuz Fiat. Șos. Alba Iulia 64 (1693)

* Angajăm mecanici auto, tinichigiu auto, automacaragi, electrician auto. Telefon 56.02.68 (1728)

* Angajează șoferi taxi. Str. A. France 39 (1734)

CERERI DE SERVICIU

Căutăm femeie în vârstă pentru îngrijire contra locuință. Telefon: Sibiu, telefon 42.02.30, între orele 16-22 (1602)

PRESTĂRI SERVICII

Salonul de frumusețe

* O firmă pentru farmecul dv.

Vă așteptăm zilnic, între orele 8-20, sâmbătă 8-14. Executăm tratamente cosmetice cu aparatură ultramodernă, epilări. Rezultate deosebite în tratamentul ACNEEI și al tenurilor ridate. Servicii de coafură, manichiură și pedichiură cu instrumentar sterilizat. Informații și programări, zilnic, la telefon 43.46.07, str. Bucegi nr. 2 (din str. Ștefan cel Mare). Vă așteptăm.

* Cu MÜLLER REISEN în Germania. Telefon 43.60.47 (5-TVA)

* GEROTOUR transportă persoane în Germania, la cele mai reduse prețuri, în fiecare MIERCURI și VINERI pe ruta: Nürnberg-Heilbronn-Mannheim-Frankfurt-Siegen-Gummersbach-Köln-Düsseldorf-Essen-Dortmund. Exemplu: Sibiu-Frankfurt, dus-întors 210.000 lei. Plecare din Sibiu, Sighișoara și Mediaș. Telefoane 069/43.60.47; 43.69.80, Mediaș - telefon 81.18.85, Sighișoara 065/77.10.72 (5-TVA)

* GEROTOUR efectuează transport marfă cu autocamioane de 4 și 15 tone. Telefoane: 069/ 43.60.47; 069/ 43.69.80 (5-TVA)

* Zilnic în Germania, cu ATCLASSIB, la prețuri convenabile, pe rutele: Nürnberg-Stuttgart-Heilbronn-Karlsruhe-Rastadt-Mannheim-Frankfurt-Siegen-Köln-Düsseldorf-Dortmund. Plecări din Sibiu și Mediaș. Informații: 069/ 43.67.87; 21.28.13; 069/ 81.17.75 (9-10-TVA)

* ALLIDA organizează excursie la Istanbul în 31 ianuarie 1995. Relații-telefoane: 42.37.06; 43.59.96 (1577)

S.C. MODEL SRL COPIAZĂ CHEI LA MINUT

PIAȚA CIBIN
(lângă tarabe flori)

orele 9-15.45

* M & R transportă persoane în Germania, în fiecare miercuri și vineri pe ruta: Heilbronn-Pforzheim, Karlsruhe, Rastadt, Achem, Offenburg, Lahr, Freiburg. Telefoane 069/43.60.47; 069/43.69.80 (5-TVA)

* Zilnic în Germania cu EURO-TOURS pe rutele: Nürnberg-Würzburg-Frankfurt-Köln-Düsseldorf-Essen-Dortmund-Hannover-Hamburg sau Nürnberg-Ulm-Stuttgart-Karlsruhe-Mannheim-Frankfurt. Telefoane: 42.44.40; 43.08.38 (73-TVA)

MERIDIAN SIB asigură transporturi zilnice Germania spre orașele: Nürnberg-Ingolstadt-Augsburg-München-Ulm-Stuttgart-Karlsruhe-Mannheim-Frankfurt-Köln-Düsseldorf-Würzburg-Essen-Dortmund-Kassel-Göttingen-Hannover-Hamburg. Asigurări medicale. Cărți verzi. Telefon 43.25.84 (884)

Execut vopsiri auto, garaj încălzit, avantajos. Telefon 44.72.82 (1583)

Transport marfă 1.2 tone. Telefon 42.30.09 (1200)

Firma IMPEX efectuează transport persoane pe ruta: Frankfurt-Köln-Düsseldorf, la cele mai avantajoase prețuri. Düsseldorf 95.000 lei. Informații-telefoane: 41.49.79; 21.17.44 (744)

S.C. OPAL IMPEX SRL execută reparații tv color, cu deplasare la domiciliul clientului. Telefon 44.14.32 (1598)

Atelier monumente funerare - primim comenzi pentru sezonul 1995. Relații-telefon 41.26.47, orele 13-17 (1630)

NICKY organizează excursie la Istanbul în 1 februarie 1995. Condiții deosebite. Telefon 42.91.36 (1651)

MAREȘ TOURS ORĂȘTIE organizează săptămânal, duminică, excursie Polonia, la preț de 57.000 lei. Plecare ora 4.30, hotel Bulevard. Telefoane: 054/ 64.14.46; 054/ 64.74.42

Specialist electronist autorizat execut trageri în bandă (adaptare sonor) tv la domiciliul clientului. Planificare-telefon 48.13.22 (1410)

Doriți să:

- obțineți permisul de conducere categ. B.
- fiți bine pregătiți teoretic și practic.
- achitați o taxă de școlarizare acceptabilă, cu plata în rate, sunați la telefonul 43.68.11, între orele 9-16.30, de luni până vineri (1558)

S.C. ATCLASSIB SRL Sibiu organizează cursuri de pregătire în vederea obținerii permisului de conducere categoria D, durata cursului este de 60 de zile. Cursanții vor fi angajați la firmă și vor avea contract pe minim 3 ani. Condiții: vechime 5 ani în meseria de șofer categ. B, C, E și domiciliul în Sibiu. Informații și înscrieri: Sibiu, str. Tractorului nr. 14, telefon 43.78.15 (1569)

INSTINCT FOTO - imagine publicitară. Telefon 42.32.84 (1676)

Societate de construcții execută avantajos: finisaje superioare: tencuieli, zugrăveli, faianță, gresie, mozaic, marmură. Relații-telefoane: 069/44.92.19; 069/42.02.84 (1670)

Școală șoferi organizează cursuri categoria B. Telefon 41.60.89 (1703)

* Asigurăm sonorizări pentru ocazii festive. Telefoane 44.51.15 și 42.38.79 (1174)

Asociație familială execută la comandă uși din lemn masiv de stejar, brad, lambriuri, draperii - toate la prețurile cele mai avantajoase. De asemenea execută orice tip de mobilier (bucătărie, sufragerie, birouri, dormitoare). Plata se poate face și în rate, iar pentru tinerii căsătorii se acordă reduceri. Sunați chiar acum la telefon 42.28.00 (1731)

* Transport, în țară, marfă și persoane, cu microbuz. Vând canapea două persoane. Telefon 22.86.22 (1406)

* S.C. KYKY SRL vă invită la Istanbul miercuri, 1 februarie 1995. Telefon 41.56.02 (1562)

* Firma RANSI-TRANS efectuează excursie la Istanbul miercuri, 1 februarie. Telefon 44.26.66 (1580)

* Efectuez transporturi persoane și marfă cu microbuz. Telefon 069/ 44.27.35 (783)

* PARADIS REISEN transportă persoane și pachete în și din Germania, săptămânal, pe ruta: Nürnberg-Würzburg-Heilbronn-Stuttgart-Mannheim-Frankfurt. Telefon 42.50.74 (568)

* ROMANIA-GERMANIA cu MUNIKO-TRANS. Preluare de la domiciliu până la destinația dorită. Plecări luna și joia. Informații: Sibiu, str. Hegel nr.16 A. Telefon 069/ 43.23.57 (55)

* Efectuez transport de marfă cu microbuz de 1.5 t. Telefon 48.85.35 (818)

* Transport marfă cu autodubă 8 tone, autobasculantă 16 tone, autobasculantă 6,5 t. Telefon 44.04.42 (1524)

* APOLLO TOUR transportă persoane în Germania, joia, pe următoarele rute: Sibiu-Nürnberg-Ulm-Ingolstadt-Augsburg-Heidenheim-Bielefeld-Herten-Herdecke-Dortmund-Hagen-Salzgitter. Informații-telefon 22.90.28 (824)

* Transportăm pasageri, colete în Germania, cu TAVI REISEN din Germania. Telefoane: 43.11.57; 43.98.49 (15.176)

* TRANS-EUROPA Sibiu, str. N. Bălcescu 41, telefoane 21.12.96 și 21.03.64 și str. Frații Grachi 18, vizavi de Consulatul german, vă oferă în confort și siguranță o călătorie în Germania, pe traseul: Nürnberg-Heilbronn-Stuttgart-Mannheim-Frankfurt. Plecări MARTI și SÂMBĂTA, întoarceri luni și vineri. Reducere 20 % la transportul dus-întors. Eliberăm asigurări medicale pe loc (25.076)

* Transport marfă cu auto 10 tone. Telefon 48.24.28 (1330)

* Filmări video. Telefon 21.38.66 (290)

* HANNOVER TOURS transport zilnic în Germania, prin Cehia, duminică prin Austria cu SVERAK TOURS. Telefon 41.29.35 (1677)

* Reparăm frigider și congelatoare la domiciliu. Telefon 44.60.26 (1674)

* Pun faianță, gresie, parchet. Telefon 44.24.22 (73-D)

* Agenția REVELAȚIA face înscrieri pentru transport în Polonia. Telefon 069/ 48.29.61 (1695)

* Școala de șoferi face înscrieri pentru categoria B. Telefon 21.72.41 (1685)

* Firma HEIKO face înscrieri pentru transport persoane în Germania în fiecare vineri prin firma KÖNIG REISEN pe ruta: Nürnberg-Heilbronn-Mannheim-Frankfurt-Köln-Gummersbach-Siegen și orașele: Nürnberg, Ingolstadt, München. Telefoane 41.72.68; 81.26.27 Mediaș (1715)

* Efectuăm zugrăveli, vopsiri, avantajos. Telefon 48.06.50 (1724)

DIVERSE

* Tânără, predau limba germană la copii. Telefon 41.64.28 (61-D)

* Vă invităm în mod cordial să participați la serialul de 19 conferințe, intitulat: PLANUL MINUNAT PENTRU PERICLITAREA NOASTRĂ care se va ține în zilele de MARTI și VINERI, începând de marți, 31 ianuarie, la orele 18-19.30, în sala din str. Nicolae Teclu nr.4 (vizavi de Independența). Conferențiar: Kestner Rudolf. Intrarea liberă (1312+48-TVA)

* Execut lucrări de zidărie, acoperișuri și reparații. Telefon 22.91.05 (1568)

S.C. AGROZOO S.A. Nocrich vinde prin licitație publică mijloace fixe (tractoare și mașini agricole) rezultate din casări. Licitațiile vor avea loc în fiecare vineri între orele 8-15. Informații suplimentare la sediul societății, telefon 118 (1360)

* Aduc multe mulțumiri domnului dr. MANAFU de la spitalul Luther pentru că a tratat-o pe fetița mea Fugaru Isaura cu mult profesionalism. * Părintul Anastasiu Artur cu ultimul domiciliu în Sibiu, str. Caprelor nr.8 A este citat la Judecătoria Sibiu, dosar 6922/94, pentru data de 2 februarie 1995 (1701)

* Consiliul Comunal Racovița anunță scoaterea la licitație pentru închiriere a două grajduri aparținând fostului CAP Racovița. Licitația va avea loc în data de 15 februarie 1995, ora 17, la sediul Consiliului Comunal Racovița. Informații suplimentare la sediul Consiliului Racovița (1696)

* Posed calculator, întocmesc balanțe, contabilul urmând să prezinte note contabile, documente cumulative sau actele contate. Telefoane: 44.33.51 sau 41.29.32 (1720)

* Consiliul Local Cârțișoara scoate la licitație un teren intravilan pentru concesiune, în ziua de 15 februarie 1995, ora 10 (1737)

* Doamnei dr. LUCA SILVIA, Spitalul CFR, calde mulțumiri pentru tot ce a făcut pentru mine, redându-mi sănătatea cu vorba ei blândă, dragostea și înțelepciunea ei, fascinația pentru oameni, dăruirea și grija pentru alinarea și vindecarea celor suferinzi. Îi mulțumesc din suflet. Fam. Slavu (1742)

* Cele mai mici prețuri la CAPSULE FRIGORIFICE, MOBILIER și ANVELOPE pentru Dacia și Olcit le găsiți la FRIG-SERVICE, pe str. Dr. I. Rațiu nr.9, telefon 41.50.01, între orele 8-16. VIZITAȚI-NE! (1752)

CUMPĂRĂRI

* Cumpăr DM și certificate proprietate. Telefon 42.78.72.

Cumpăr valută. Telefon 44.03.53 (1058)

Cumpăr certificate proprietate. Telefon 43.87.32 (1039)

Cumpăr certificate de proprietate. Telefon 069/ 48.08.96 (1636)

Cumpăr, în Sibiu sau limitrof, teren intravilan, cca 5000 mp. Telefon 41.49.66, orele 9-17

Cumpăr Dacia papuc. Telefon 41.49.66, orele 9-17

Cumpăr valută. Preț deosebit. Telefon 41.24.72 (180)

Cumpăr, urgent, placă sticlotexolit, de 400/350 mm. Telefon 42.54.55 (1753)

* Cumpăr apartament cu 2-3 camere, zonele Dioda, V. Milea. Telefon 43.95.25 (666)

* Cumpăr mobilă antică, ceasuri, pendule etc. Sibiu, telefon 069/ 43.86.75 (1241)

* Cumpăr ceasuri vechi de buzunar, pendule, alte ceasuri deosebite și defecte, ilustrate - monezi vechi, mobilă antică. Telefon 43.26.50 (1337)

* Cumpăr grâu, preț 240 lei/kg. Telefon 41.60.72, orele 8-20 (438)

* Cumpăr teren construcție, zonă centrală. Telefon 43.15.19 (1590)

* Cumpăr DM. Cumpăr aparat de sudură. Caut om pentru îngrijire animale. Orlat, telefon 220 (1634)

* Cumpăr chereștea de tei și pistol de vopșit, electric. Telefon 42.99.36 (1461)

* Societate comercială cumpără apartament două camere sau garsonieră, parter bloc sau casă particulară, zona Gării sau centru. Relații-telefon 43.63.05 (1535)

* Cumpăr mobilă stil, tablouri pictori români și străini, icoane pe lemn, sticlă, statui fier și bronz. Ofer valută. Telefon 44.24.25 (1376)

* Cumpăr tranzistoare AD 152, VI, VII pentru radio Bucur. Telefon 43.11.96 (1515)

* Cumpăr franci francezi (365) și mărci germane (1330). Telefon 069/ 43.66.15 (1692)

VÂNZĂRI

Vând, ieftin, 4 cauciucuri marcă străină, 135/13, uzură 20%. Telefon 41.76.77

Vând dormitor AURA. Preț convenabil. Telefon 42.10.15, după ora 17 (1711)

Vând boiler electric 5 l, nou și două perechi cizme noi (box și bizon) nr.27 (41). Telefon 43.50.73 (1599)

* AGENȚIA IMOBILIARA VINDE: ÎN SIBIU: apartament 3 camere în casă cu garaj, str. G. Enescu; casă cu 3 camere, singur în curte, grădina 400 mp, zona Sub Arini; casă 5 camere, parter + etaj, Calea Dumbăvii; case mari cu 4 sau 6 apartamente pentru firme, zonă centrală. Alte oferte și în celelalte cartiere ale Sibului. ÎN TURN-SOR: casă pentru două familii, str. G. Topăceanu; case cu 2, 3, 4 camere pe str. E.A. Bielz, Livezii, Calea Turnșorului. LOCURILE CASE: 750 mp, Șos. Alba Iulia; 450 mp, V. Milea; 700 și 2000 mp, Turnșor. CASE: în Marpod 3 camere, construcție nouă, în Căsnădie 4 camere, str. Frasinului 3; în Cristian 3 camere, la șoseaua națională. Alte oferte în împrejurimile Sibului. SEDIUL: str. Banatului nr.9, tel/fax 069/ 41.43.74. PROGRAM: luni, marți, miercuri, joi, vineri orele 17-20; marți și joi și 10-12 (1740)

* Vând mașină de cusut rusească, două covoare persane 2/3 și dozator suc Siemens cu 3 capete. Telefon 41.38.81 (1615)

* Vând camionetă TV și autobasculantă SAVIEM, set motor ARO și piese schimb pentru autoutilitară TV. Șos. Alba Iulia nr.17, telefon 41.38.81 (1615)

* Vând casă în comuna Poplaca, fân și otavă. Informații la 43.52.56 (1619)

* Vând două fotolii simple și o masă; două fotolii pat. Telefon 44.94.74 (1600)

* Vând tractor U 650 cu remorcă, plug, disc. Relații: fam. Marin, Șura Mare, str. Socului nr. 697

* Vând toacătoare furaje, motor trifazic 55 kW, 1500 rot/min Armeni 283 (1625)

* Vând, urgent, Audi 80, 1981, stare bună. Telefon 22.88.72 (1626)

* Vând piese caroserie ARO 243, șasiu nou și coroană betonieră 150 l. Telefon 43.48.39 (1627)

* Vând chioșc metalic vizibil zilnic în str. A. Saligny nr.25. Telefon 42.12.82 (1631)

* Vând dubă izotermă de 10 tone. Telefon 069/ 55.09.40 (1632)

* Vând fân, casă cu gaz. Str. Ceaikovski 6, Gușterița, după ora 16 (1635)

* Vând unei firme spațiu comercial amenajat în restaurant. Avantajos. Telefon 42.45.06 (1659)

* Vând televizor color Normende cu 16 programe și telecomandă. Preț 350.000 lei. Telefon 48.16.15 (1660)

* Vând lada frigorifică 4 setare, perfectă stare de funcționare; tv alb-negru portabil. Telefon 42.71.29 (1639)

* Vând casă, două familii în curte. Str. Înfrățirii nr.8 (1642)

* Vând casă în Șelimbăr, două camere + dependințe; mobilier bar; două locuri de veci în cimitirul Gușterița. Relații-telefon 56.00.77 (1560)

Vând certificate de proprietate. Telefon 43.87.32 (1039)

Vând 1000 carne cu certificate de proprietate. Telefon 42.95.31 (1501)

Vând Mercedes 300 D Cobra, neînmatriculat. Telefon 44.47.85 (1546)

Vând apartament două camere semidecomandate, etaj IX, B dul M. Viteazul, preț 14.000.000 lei. Telefon 48.86.20 (1613)

Vând Volkswagen Sciroco pentru piese de schimb. Vând Golf Diesel pe motorină, fără drept de înscriere. Vând motor și piese de schimb Audi 80, capote față Audi 80 și capota spate BMW. Vând motor Ford Taunus 1600. Vând două remorci tractor. Telefon 51.01.10, între orele 8-11 (1616)

Filmări video. Vindem en gros bere Binder,

MICA PUBLICITATE

urmare din pag. 6

VÂNZĂRI

Vând centrală Vailant pentru încălzire centrală și totodată cu junkers pentru o suprafață de 150 mp. Telefoane: 21.17.44; 41.49.79 (1416)

Vând convenabil combină muzicală cu stație amplificare marca Onkio și JVC pentru discotecă, producție japoneză, nouă; remorcă auto 5 tone. Preț negociabil. Telefon 43.07.08 (1426)

S.C. BRÂNDUȘA vinde congelatoare și frigider. Telefon 44.33.95 (1036)

Vând, în Agnita, str. Teilor nr. 10; casă cu două camere, hol, bucătărie, pivniță, garaj 40 mp cu instalație monofazică și trifazică; grădină cu pomi și viță-de-vie. Informații la telefon 82.27.02 Mediaș (5958-A)

S.C. CRINIC SERVICE SRL vinde en gros vodcă Alba Iulia, rachiu superior Alba Iulia, rachiu extra Alba Iulia, tarif 940, 850, 780 lei. Prețurile includ TVA. Telefon 41.26.42, str. Pânzariilor 13 (1675)

Vând Mercedes Cobra, an fabricație 1985, înmatriculat și piese schimb. Telefon 51.09.80, după ora 17 (5954-A)

Vindem chioșc 15 mp, Metalcar, instalat, curent electric, în incinta Grădiniței. Telefon 44.82.87 (1662)

Vând, urgent, din plecări, un dulap 3 uși, furnir, supraetajat; un dulap două uși; o vitrină cu 3 rafturi sticlă; televizoare color; lăzi frigorifice; două frigider; un aragaz 4 ochiuri; un video Schneider; un cuptor Microwelle; un filtru cafea; cauciucuri cu jantă pentru Toyota; canistre tablă; dulăpior cu oglindă pentru baie. Informații-telefoane: 41.63.42; 41.39.54, orele 18-20 (1668)

Vând Alain Delon, bărbătesc, de fabrică, nou, mărimea 50-52. Telefon 22.55.80, după ora 15 (1704)

S.C. TOFANGRUP S.A. prin depozitul său situat în Calea Dumbăvii nr. 153, vă oferă următoarele tipuri de anvelope, marca Roadstone: anvelope 155/13 = 59.300 lei/buc; anvelope 175/14 = 83.500 lei/buc; anvelope 185/70/14 = 89.700 lei/buc; anvelope 195/70/14 = 97.600 lei/buc. Tel/fax 42.64.83 (1714)

Vând apartament două camere, lângă Cedonia. Telefon 41.26.10 (1331)

Vând tractor Lanz Bulldog. Telefon 84.03.58 (1512)

Vând aparat pentru sifon cu dispozitiv de îmbuteliat sucuri. Telefoane: 87.52.64, până la ora 18; 82.49.02, după ora 19 (1514)

Vând VW LT 35, neînmatriculat, motor nou, televizor color cu telecomandă. Sibiu, telefon 069/ 41.61.57 (1516)

Vând apartament deosebit, 4 camere, confort I, parchet, faianță, gresie, lambriuri, super finisat. Informații-telefon 56.01.98 (59-D)

Vând apartament două camere, Agnita, str. Spitalului, bl. 17. Informații-telefon 51.02.72 (5955-A)

Vând armă vânatoare calibrul 16, nouă. Informații-telefon 51.01.60 (5956-A)

Vând tv color CROMATIC; video recorder; aragaz nou; covor persan 3/4, nou. Telefon 43.22.44 (1256)

Vând societate comercială producție-comerț, scutită de impozit. Relații-telefon 41.21.56, zilnic orele 16-20 (794)

Vând faină panificație, en gros, 420 lei, fără TVA. Telefon 41.60.72, orele 8-20 (9-D)

Vând Audi 80, vama plătită. Telefoane: 43.15.19; 44.20.43 (1590)

Vând teren la șosea, ieșirea Sibiu-Șelimbăr, 30 DM/mp. Telefon 43.30.71 (1590)

Vindem fân, Birsa Ion, str. Viile Sibiului nr. 56, Ferma Pomicolă 5, Teișel 11594

Vând țigla solzi Sighișoara și ciment. Șos. Alba Iulia nr. 17 (1615)

Vând apartament 3 camere, etaj 3, apartament 28, Str. Olteniei 2, Ștrand (1606)

Vând flori de pai. Telefon 47.38.05 (1553)

Vând combină pentru recoltat cereale, marca Clas, masa 2,60 m, pe motorină, Slimnic, telefon 123 B (1545)

Vând două stații motorola și Dacia 1310, an fabricație 1994. Telefon 22.87.77 (1547)

Vând țigla profilată, uși, ferestre, vopsea ulei diferite culori. Transport marfă cu camion triplă tracțiune de 10 tone. Str. Deva 44, telefon 41.45.88 (1091)

Vând Trabant, Polo VW, bicicletă, cărucior Germania, vană duș, wc. Telefon 48.20.17 (1510)

Vând, urgent, casă și grădină cu pomi, Săliște, str. Foltești nr. 318, preț convenabil (1477)

Vând mică pentru zugrăvit, 10.000 lei/kg. Telefon 42.32.33 (1301)

Vând frigider 230 l, două uși; frigider 120 l; vitrină frigorifică; combină 340 l. Sibiu, telefon 43.39.86 (1441)

Vând mașină tricatat cu cartelă, finețea 5 și două mașini de scris (electrică, respectiv electronică). Telefon 43.07.06 (1429)

Vând mobilier comercial, casă fier mare pentru bănci. Relații: 069/41.40.25 (1428)

Vând apartament două camere, confort III, parter, mobilat. Telefon 48.88.71 (1250)

Vând motociclete CZ 125 cmc sport și K 175 cmc. Informații: fam. Urdea, telefon 51.01.25 (5959-A)

Vând Volkswagen Golf Diesel, an fabricație 1980, neînmatriculat. Telefon 22.51.22 (1683)

Vând superfosfat, sârmă instalație cupru 2,5 mm și pentru sonerie, diametrul 0,7; arzător gaz, nefolositor, 1000. Telefon 41.13.82 (1682)

Vând mașină spălat, mică, plastic; birou calitate superioară; geamantan negru, mijlociu. Telefon 41.33.06, orele 18-20. Telefon (1679)

Vând fân cantitate mare. N. Iacob, Bradu 385 (1678)

Vând societate comercială. Telefon 43.96.56 (1673)

Vând armă de vânatoare calibrul 12. Telefon 42.71.30 (1669)

Vând VW Bus, neînmatriculat, model 1979. Telefon 44.65.84 (1666)

Vând Dacia-papuc, închisă și camion 5 tone, motor Diesel. Oca Sibiului, telefon 54.14.88 (1665)

Vând, convenabil, calculator Laser PC XT 3, 40 Mb hard, floppy 3,5", placă VGA, imprimantă Robotron format A3, în stare foarte bună. Telefon 069/ 42.71.81 (1664)

Vând fân livadă. Telefon 41.69.06 (1663)

Vând 6 oi țigăi; o butelie de aragaz; un televizor color. Telefon 43.98.78 (1710)

Vând apartament două camere, confort I, vizavi de Piața Rahova. Telefon 069/ 44.95.28 (1698)

S.C. ACHNER-EXPRESS SRL, str. Măgheraniului nr. 5, telefon 41.37.37, vă oferă încălțăminte și îmbrăcăminte. EN GROS, la prețuri avantajoase (1707)

Magazinul ENIGMA (lângă Casa Modei) comercializează aparate telefonice SIEMENS, garanție 3 luni (1706)

Vând talon Dacia 1310, an 1987, motor complet Dacia 1300. Telefon 42.19.78 (1701)

De vânzare moară de ciocane, capacitate mare, motor 18,5 kW și Dacia 1300, an fabricație 1981, ambele în foarte bună stare de funcționare. Sibiu, str. Aciliu nr. 3, orele 14-18 (1697)

Vând dormitor mare. Telefon 48.18.12 (1694)

Vând fân. Telefon 43.97.44 (1691)

Vând apartament, etaj 2, confort II, balcon închis. Mediaș, telefon 81.50.93 (1688)

Vindem fostăne de stejar și scânduri de brad uscate. Sibiu, telefon 42.60.53 (1686)

Vând gece femei: fâș cu glugă, 3/4, noi, preț 50.000 lei. Telefon 41.38.97 (1716)

Vând armă vânatoare carabină Hoke, automat, calibrul 30.06 și Lisă II 12. Telefon 43.52.57 (1717)

Vând malaxor pentru brutărie sau carmangerie, 50 l. Telefon 43.52.57 (1717)

Vând, convenabil, ARO 243 D, cu motor Brașov, an fabricație 1988. Telefon 48.83.60 (1719)

Vând, urgent, convenabil, TV 14 C, carosat (cu prelată), cu motor Brașov și remorcă cu talon. Telefon 42.93.76 (1719)

Vând haine, en gros, import Olanda. Telefon 22.77.88, orele 10-15 (1721)

Vând fân și otavă în satul Țichindeal. Informații-telefon 42.98.87 (1723)

Vând garsonieră confort I, București, zona metrou Muncii, 7200 DM, negociabil. Telefon 43.29.25 (1725)

Vând motor Audi cu cutie de viteze; cutie de viteze pentru Mercedes Bus; injector de motorină pentru sobe de încălzit. Telefon 43.90.15 (1727)

Ofer fân de vânzare. Satul Nou nr. 423 (1732)

Vând tv color, coreean, BROK-SONIC, telecomandă, absolut nou, un an garanție. Telefon 42.87.31 (1735)

Vând caroserie ușor avariată Dacia 1300. Mohu 266 (1736)

Vând mașină tricatat cu cartelă, ERCA, japoneză. Telefon 42.91.23 (1741)

Vând tv color, mașină de scris electrică, aragaz electric cu cuptor, frigider, calorifere. Telefon 44.62.28 (1743)

Vând casă liberă, 3 camere, dependințe, alte anexe, curte 450 mp, zona IPAS. Telefon 069/ 41.44.39 (1744)

Vând casă în Șelimbăr, gaze, grădină, preț 35.000 DM. Telefon 069/ 43.25.20 (1746)

Vând caroserie Dacia 1300, preț 300 DM. Telefon 069/ 56.00.44 (1746)

Vând garnitură fotolii (Germania), canapea extensibilă plus două fotolii fixe, masă, 700.000 lei; două cauciucuri noi (Germania) 165x70x13, 40.000 lei/buc. Telefon 41.38.09 (1747)

Vând, urgent, casă singur în curte, 460 mp. Telefon 42.56.15 (1748)

Vând motor cu cutie de viteze Dacia 1300; două faruri Audi 100; cărucior de copii, import; pompă centrală frână Audi 100 și tv alb-negru SIRIUS. Telefon 41.33.87 (1748)

Vând motor cu cutie viteze în 5 trepte Renault 18. Telefon 51.23.30 (1748)

Vând sau închiriez chioșc metalic captușit în interior cu scândură, suprafață 30 mp. Este amenajat ca Snak-bar, se poate folosi în orice alt domeniu de comerț. Vând autoturism Lada 1200 Combi cu numeroase piese de schimb, stare foarte bună de funcționare. Telefon 22.49.10 (1749)

COMEMORĂRI

Aceeași durere în suflete o purtăm și acum ca și în urmă cu doi ani, când prea devreme a plecat dintre noi **ELEONORA PĂȘTEANU**, mamă și soție deosebită. Nu te vom uita niciodată! Familia (1667)

MULTUMIRI

Mulțumim celor ce au fost alături de noi la moartea scumpei noastre mame și bunici **MARIA BERGHEZAN**. Familia (1782)

DECESE

Cu durere în suflet anunțăm trecerea în neființă a celui care a fost

† **NICOLAE LUPEAN**

- 82 ani

Înmormântarea va avea loc azi, 31 ianuarie, ora 13, în comuna Șeica Mare. Familia îndoliată (1729)

Cu adâncă durere în suflet anunțăm trecerea la cele veșnice a iubitului soț, tată, socru, bunic și străbunic

† **NICOLAE LUPEAN**

- 82 ani, Șeica Mare

Înmormântarea va avea loc azi, 31 ianuarie 1995, ora 13, Dumnezeu să-l odihnească! Familia îndoliată (1708)

Cu adâncă durere în suflet anunțăm dispariția din viață a bunului nostru tată, socru și bunic

VASILE LUPEAN - 83 ani

Vei rămâne veșnic în inimile noastre. Dumnezeu să-l ierte! Familia Lupean (1799)

Suntem alături de fam. dr. Mircea Costea la trecerea în neființă a fiului lor

VLĂDUȚ

Sincere condoleanțe! Colectivul secției TBC - copii Sibiu (1750)

Sincere condoleanțe familiei doctor Costea Mircea greu încercată prin decesul fulgerător al fiului

VLĂDUȚ COSTEA - 9 ani

Secția neurologie - Spitalul Județean (1730)

Colectivul Spitalului TBC Sibiu împărtășește durerea d-nei dr. Rodica Costea, medic specialist ftiopiediatru la decesul fiului său. Compasiune și condoleanțe întregii familii (1789)

Colegii de la catedra de Științe economice - Facultatea de Științe sunt alături de familia conf. univ. dr. Ioan Cosmescu la pierderea dragului lor tată, socru și bunic

IOAN VANGA

(1745)

Un ultim omagiu celui care a fost

IOAN VANGA - 69 ani

și sincere condoleanțe nașei Anuța și fam. Cosmescu din partea finilor. Fam. Toader (1726)

Cu adâncă durere în suflet anunțăm trecerea în eternitate a celei care a fost o bună mamă, bunică și străbunică

† **ANA LIMBAȘAN**

- 85 ani, Racovița

Înmormântarea azi, 31 ianuarie 1995, la Racovița. Nu te vom uita niciodată! Fiicele, fiul, cumnații, cumnatele, nepoții și strănepoții (1733)

Cu adâncă durere anunțăm trecerea în neființă a celui care ne-a fost frate, cumnat și unchi

† **GHEORGHE VULCU**

- 70 ani

un suflet ales, cinstit și de mare omenie. Înmormântarea marți, 31 ianuarie, ora 13, în cimitirul din comuna Porumbacu de Jos. Familia îndurerată (1684)

Soția Viorica împreună cu fetele și ginerii anunță încetarea din viață a soțului și tatălui

† **IOAN GÂNDILĂ - 66 ani**

Înmormântarea azi, 31 ianuarie, ora 13.30 de la domiciliu. Aleea Șteaza, bl. 1 (1699)

Fiica Victoria, ginerele Andronic și cei patru nepoți anunță încetarea din viață a tatălui și bunicului

IOAN GÂNDILĂ - 66 ani

Dumnezeu să-l odihnească!

Suntem alături de fam. Berghezan la durerea pricinuită prin despărțirea de mama și bunică

MARIA BERGHEZAN

Fam. Lungu și Iliu (1782)

* URGENTE *

* Ofer spre închiriere, în Ștrand, garsonieră mobilată și cu telefon. Relații la telefon 44.10.51 (74d)

Vând țighele și rafturi. Telefon 43.28.00 (1775)

Vând PAL, PFL, TEGO, panel, placaj diferite grosimi, str. Nouă nr. 43. Telefon 43.28.00 (1775)

* Vând bibliotecă, birou, mobilă dormitor, canapea nouă, str. Nouă nr. 43. Telefon 43.28.00 (1775)

* Vând camion GAZ 4.5 t. 30.000 km. Telefon 43.28.00 (1775)

* Vând Dacia 1300 neînmatriculată, puțin avariată. Telefon 22.79.90 (1784)

* Vând mână de 3 ani: fân: otavă: drujbă rusească. Rășinari - 1455 (78d)

* Vând mărci germane, telefon 44.17.16 (79d)

S.C. AGROMEC
Miercurea Sibiului S.A.

ANUNȚĂ:

CONTINUTAREA organizării de licitații publice pentru vânzarea de mijloace fixe și active, în condițiile legislației actuale, în fiecare vineri, la ora 14.00.

RELIAREA activității de întrețineri și reparații diverse la tractoare, mașini agricole, auto (ARO, TV, ROMAN etc) începând cu 15 februarie 1995.

MODIFICAREA sortimentală și de preț a produselor de brutărie.

Informații suplimentare la sediul societății din Miercurea Sibiului, str. Horea nr. 395 sau la telefoanele 116 și 115.

- 198 -

Covtex S.A.
CISNADIE ROMANIA

str. Transilvaniei nr. 1

VINDE PRIN LICITAȚIE PUBLICĂ

la prețuri avantajoase, însă nu sub valoarea rămasă neamortizată, după caz, în data de 8 martie 1995, ora 9.00, la sediul societății, următoarele fonduri fixe:

SECTOR FILATURĂ

- lup amestec
- laminor pasaj I
- sortiment 2 carde

SECTOR ȚESĂTORIE

- mașină de răsucit, țevuit, bobinat
- mașină de tăiat chenille

MAȘINI MATEMATICE ȘI LOGICE

- mașini de adunat electrice
- mașini de facturat
- mașini pentru culegere date
- Soft de bază
- anexă Soft
- terminal Soft

FINISAJ STOFE

- centrifugă stors
- cadă cu vârtelniță
- mașină de piuat cu cilindri

SECTOR TRANSPORTURI

- ARO Diesel 244
- diferite remorci pentru tractoare

INVENTAR GOSPODĂRESC

- mașină de multiplicat - Xerox - Poloris
- mașini de scris electrice și manuale
- captatoare solare, în stare bună și complete
- aspiratoare de praf
- diferite pătuțuri, țarcuri, dulapuri, saltele de la Creșa de copii

- rezervoare de apă - 3 buc - cap. 10.000 l/buc.

PIESE DE SCHIMB

- de la diferite utilaje tehnologice din dotare (vechi și noi)

Listele cu aceste fonduri fixe și obiecte de inventar cât și prețurile de strigare sunt afișate la sediul societății.

Solicitanții vor depune la casieria societății 10% din prețul de strigare afișat, până la data de 7 martie 1995. Licitația se va repeta pe data de 22.03.1995 și 5.04.1995, ora 9.00.

Pentru relații suplimentare, solicitanții se pot adresa la sediul societății, telefon 56.22.01, prefix 069, interior 180.

- 204 -

Partidul Unității Naționale Române apreciază poziția fermă și tranșantă a Guvernului României cu privire la declarațiile și apelurile Consiliului reprezentanților U.D.M.R., întrunit recent la Cluj-Napoca.

În legătură cu această declarație a Guvernului României, U.D.M.R. a avut îndrăzneala să dea un palid drept la replică, căutând să recurgă din nou la înșelarea opiniei publice prin scuza așa-zisei erori de traducere.

Având în vedere intensificarea acțiunilor U.D.M.R. în țară și în Republica Moldova, îndreptate împotriva ordinii constituționale și a intereselor poporului român, P.U.N.R. solicită următoarele:

1. Președintele României, Parlamentul și Guvernul țării noastre să informeze toate organismele europene despre recentele acțiuni ale U.D.M.R. și despre pericolul pe care îl reprezintă pentru stabilitatea din această parte a Europei. Până acum, U.D.M.R. a dus o politică de dezinformare a organismelor europene, de defăimare a țării și a națiunii române.

2. La reluarea activității parlamentare, după vacanță, se impune ca Guvernul României să prezinte, în plenul Parlamentului, o informare privind modul în care s-a îndeplinit Hotărârea referitoare la Raportul Covasna-Harghita.

3. Curtea de Conturi a

României trebuie de urgență să treacă la verificarea de fond a modului cum au fost cheltuiți banii publici de către U.D.M.R. în perioada 1990-1994. Acest control se impune deoarece U.D.M.R. este singurul partid politic din România finanțat din bugetul statului român. În acest an, U.D.M.R. a beneficiat de 180 de milioane de lei din partea statului român pentru a se organiza, a se dota și a desfășura acțiuni îndreptate împotriva poporului român. La această situație s-a ajuns datorită faptului că

fizice, îndeosebi la etnici maghiari.

6. Să fie finalizat textul jurământului pe care trebuie să-l depună deputații și senatorii români. Regretăm faptul că, până în prezent, cei care formează organul reprezentativ suprem al poporului român și unica autoritate legiuitoare a țării nu au depus nici un jurământ. Doar deputații și senatorii din partea U.D.M.R. au depus, în biserica Sfântul Mihail din Cluj-Napoca, în luna octombrie 1992, un jurământ de credință

9. Pe posturile de radio și televiziune, naționale și locale, să fie acordat un timp de emisie reprezentând 7 % din total, corespunzător cu ponderea etniei maghiare în populația României. Până acum, emisiunile radio și TV în limba maghiară au fost folosite, cu încălcarea prevederilor legale, pentru mediatizarea politicii și acțiunilor U.D.M.R., îndreptate împotriva ordinii constituționale.

10. Să nu mai fie finanțate de la bugetul statului român publicațiile în limba maghiară care au dus și duc o politică antiromânească. Este necesar ca Serviciul Român de Informații și Curtea de Conturi a României să stabilească publicațiile care au cheltuit banii statului român pe articole îndreptate împotriva ordinii de drept, Președintelui României, Guvernului, Parlamentului și administrației publice românești.

11. Să nu mai fie tipărit, fără nici un temei legal, Monitorul Oficial al României în limba maghiară. Toți cetățenii trebuie să cunoască limba oficială a statului în care trăiesc. Mai mult, U.D.M.R. a susținut că pot interveni erori de traducere, care trebuie evitate pentru a nu se ajunge la o aplicare greșită a actelor normative.

Cluj-Napoca,
19 decembrie 1994
Gheorghe FUNAR
președintele P.U.N.R.

COMUNICAT

U.D.M.R. s-a erijat într-o uniune culturală în cadrul Consiliului pentru minoritățile naționale, unde a creat o ambiguitate pentru a putea profita pe această cale.

4. Prin hotărâri ale Guvernului României să fie interzisă desfășurarea activității politice pe școli și în biserici. În perioada 1990-1994, U.D.M.R. a desfășurat, în mod sistematic și sfidător, activități politice antistatale în biserici și în unități de învățământ.

5. Să fie adoptată, în procedură de urgență, legea cu privire la strângerea armelor, muniției și explozibililor aflate ilegal asupra populației. Proiectul acestei legi a fost introdus în parlament de către P.U.N.R. încă din toamna anului 1992. Până în prezent, în România s-au introdus mari cantități de arme și muniție care se află ilegal la persoane

față de Ungaria. Aceiași parlamentari ai U.D.M.R. consideră că este neconstituțional să depună un jurământ de credință față de România și poporul român.

7. Până când nu vor depune jurământ de credință față de statul român este necesar să fie suspendată includerea parlamentarilor U.D.M.R. în delegații oficiale ale României. Măsura se impune ca urmare a precedentelor acțiuni ale parlamentarilor U.D.M.R. desfășurate în străinătate.

8. Fiind un partid politic care își desfășoară activitatea în România, U.D.M.R. este necesar să facă declarații, apeluri și proteste în limba oficială a statului - limba română. Astfel, nu mai este necesară procedura de traducere, care de multe ori a fost folosită de către U.D.M.R. ca o stratagemă.

Pe agenda Delegației permanente a Consiliului Județean

Pentru ședințele din trimestrul I/1995, Delegația permanentă a Consiliului Județean și-a propus câteva subiecte de dezbătut și aprobat. Iată câteva dintre acestea, asupra cărora, vă promitem, vom reveni cu ocazia ședințelor:

- Programul de coordonare a serviciilor publice de interes județean realizate de consiliile locale pe anul 1995
- Informare asupra activității comerciale în județul Sibiu în anul 1994 - constatări din acțiuni de control
- Planul de autoapărare împotriva incendiilor pe anul 1995 (pentru ședința din 30 ianuarie)
- Informare privind activitatea desfășurată în 1994 de către comisiile de licitație organizate pentru concesionarea de terenuri pentru construcții (proponeri privind completarea sau modificarea metodologiei de

licitații, pentru ședința din 13 februarie)

- Modificarea și completarea Statutului serviciilor publice - regulament de ordine interioară (ședința din 27 februarie)
- Informare privind activitatea desfășurată în 1994 de Oficiul juridic (serviciul contencios) cauze, soluții, propuneri pentru perfecționarea activității de asistență juridică (ședința din 13 martie 1995)
- Informare privind modul și condițiile de asigurare a realizării investițiilor și a proiectelor de urbanism din programul pe 1995 (pentru ședința din 27 martie)
- Informare asupra condițiilor de preluare managerială a R.A. "Administrația județeană a drumurilor și podurilor" Sibiu (pentru ședința din 27 martie 1995)

Suporter genovez ucis în partida Genoa 1893 - AC Milan

Vicenzo Spagnolo, în vârstă de 26 de ani, suporter al echipei Genoa 1893, a decedat duminică, 29 ianuarie, în urma unor incidente care au avut loc pe stadionul Marassi din Genova, înaintea începerii partidei de campionat dintre echipa locală și AC Milan. Transportat de urgență la spital, Vincenzo Spagnolo nu a mai putut fi salvat, decedând din cauza numeroaselor lovituri de cuțit primite. Moartea tânărului suporter al echipei Genoa a fost anunțată în timpul desfășurării primei reprize, moment în care întregul stadion s-a ridicat în picioare, păstrând un moment de reculegere. Datorită tensiunii create, arbitru Gianni Beschin a întrerupt partida la pauză, la scorul de 0-0, după ce s-a consultat cu căpitani celor două echipe.

Sesiunea de iarnă a Consiliului Europei

Situația din Cecenia și cererea de aderare a Rusiei la Consiliul Europei constituie principalele subiecte care au fost abordate în cadrul noii sesiuni parlamentare a acestui organism european. La sesiune, care se desfășoară în perioada 30 ianuarie - 3 februarie, vor participa, printre alții, premierul Cehiei, Vaclav Klaus, primul ministru francez, Edouard Balladur, președintele Portugaliei, Mario Soares, și președintele Dumei de Stat a Rusiei, Vladimir Șumeiko.

China cere Taiwanului să renunțe la pretențiile de independență

Președintele chinez, Jiang Zemin, a cerut Taiwanului să renunțe la pretențiile de independență și a reafirmat faptul că țara sa nu va rezista să recurgă la forță pentru a-și păstra unitatea. Taiwanul s-a separat de China după instaurarea comunismului, în anul 1949, însă autoritățile de

Un grup particular de inițiativă a propus și acționează deja pentru constituirea

Uniunii proprietarilor și chiriașilor din municipiul Sibiu

Ideea înființării unei uniuni a asociațiilor de locatari la Sibiu a avut-o, independent de noi și chiar înaintea noastră dl. Ioan Sturz, director adjunct economic la Primăria Sibiu. Din capul locului trebuie precizat că atât dânsul, cât și colaboratorii săi, au acționat în nume propriu. Este vorba de o inițiativă personală, particulară, dl. Sturz fiind locatar la bloc, Primăria nefiind deci cu nimic implicată. O precizare necesară pentru a alunga temerile celor care se tem de o nouă tutelare "de sus", de pierderea autonomiei. Pentru motive similare dl. Sturz ne-a declarat răspicat că odată cu constituirea uniunii dânsul se va retrage, neavând de gând să candideze pentru un post plătit în conducerea acesteia.

Deci, potrivit inițiativei menționate urmează să se constituie Uniunea proprietarilor și chiriașilor din municipiul Sibiu, care să reunească asociațiile de locatari, în scopul apărării intereselor acestora, respectiv ale locatarilor.

Ce s-a făcut până acum? Dl. Sturz: "Am contactat asociațiile de locatari, ne-am întâlnit cu un număr de președinți și administratori ai acestora, cu care am avut o primă discuție când am lansat ideea. Am prezentat și un proiect de statut. Tot atunci am hotărât să constituim un comitet de inițiativă, ceea ce s-a și făcut, comitet care are misiunea de a contacta toate asociațiile de locatari pentru a lansa și susține ideea. Până acum avem 51 de

asociații care și-au manifestat interesul pentru o asemenea formă de asociere.

Am întocmit formulare de cereri de aderare la Uniune pentru delegații care vor reprezenta asociațiile la adunarea generală de constituire, am stabilit de comun acord o taxă de înscriere și am propus o cotizație care va fi plătită de membri trimestrial, aceasta fiind sursa de venituri a uniunii. Cotizația este aproape simbolică, mai puțin chiar decât costul unui ou pe familie lunar.

Așteptăm să se prezinte reprezentanții asociațiilor cu formularele de aderare, firește după ce s-au ținut adunările generale ale asociațiilor, singurele care pot hotărî aderarea sau nu. Imediat ce vom primi cel puțin 21 de cereri vom convoca adunarea generală de constituire, în care se va aproba statutul și se vor alege comitetul director și comisia de cenzori, după care va urma înregistrarea la judecătorie.

Salariații uniunii vor fi angajați prin concurs.

Alte amănunte despre proiectata uniune, într-un număr viitor.

Propunerea pe care am lansat-o noi cade de la sine, rămâne însă perfect valabilă oferta noastră de colaborare și sprijin, fără a avea pretenția de a face parte din comitetul de inițiativă.

Ion SORESCU
P. S. Proiectul de statut a apărut în săptămânalul "Primăria Sibiului" nr. 131/1992. Pentru cei interesați ne oferim să le asigurăm copii xerox.

Negocieri româno-letone privind schimburile comerciale

O delegație de experți din cadrul Ministerului Afacerilor Externe și Ministerului Comerțului va face o vizită, în perioada 1-3 februarie, la Tallin, în Letonia. Principalul punct al vizitei îl reprezintă încheierea unui Acord privind schimburile comerciale și economice între România și Letonia, anunțat un comunicat al Ministerului Comerțului, datat luni, 30 ianuarie.

Nunțiul papal John Bucovsky și-a luat în mod oficial "la revedere" de la credincioșii catolici români

Nunțiul papal la București, John Bucovsky, a oficiat duminică, 29 ianuarie, în catedrala romano-catolică Sf. Iosif, o liturghie solemnă pontificală. Cu această ocazie, el a anunțat că părăsește cu greutate România, țară pe care o consideră a doua sa patrie. Aprecind evoluția vieții religioase în țara noastră după evenimentele din decembrie '89, arhiepiscopul John Bucovsky și-a exprimat speranța că, îndată ce condițiile o vor permite, Papa Ioan Paul al II-lea va vizita și România. Actualul nunțiu papal, John Bucovsky este de origine slovacă și a sosit în România în februarie 1990.

Muzeul "ASTRA" - model de studiu pentru studenții italieni

Bucurându-se de un prestigiu în continuă creștere în țară și străinătate, atât prin bogatul patrimoniu, cât și prin efortul susținut pe plan științific, cultural și educativ de modernizare a tuturor funcțiilor și activităților sale, Muzeul "Astra" din Sibiu a devenit una dintre cele mai proeminente și reprezentative instituții de cultură din România, angajat ferm în

procesul de recuperare a identității etno-culturale proprii și proiectarea acesteia în conștiința universală.

Astfel, în ultimii ani, muzeul sibian a constituit obiect de studiu pentru studenții Facultății de litere și filosofie a Universității din Trento - Italia, care au desfășurat - sub îndrumarea prof. Roberto Togni - un amplu program de documentare de VISU asupra

culturii și civilizației populare românești.

Dintre cei 25 de studenți care ne-au vizitat, Carlo Tamanini a decis să-și elaboreze lucrarea de licență (absolvire a studiilor universitare) având ca temă - "Muzeul în aer liber din Dumbrava Sibiului în context european".

Concluzia tânărului cercetător italian onorează muzeul sibian, care

desfășoară "o politică culturală care-l face un muzeu de avangardă prin sensibilitatea etnografică și capacitatea propozitivă". Iată o formă originală de integrare europeană a culturii românești prin asimilarea universitară a instituțiilor sale de frontispiciu cultural și științific.

BIBLIOTECA "ASTRA"
SIBIU

ATP
TAXI
BUCEGI
CĂUTAȚI-NE!